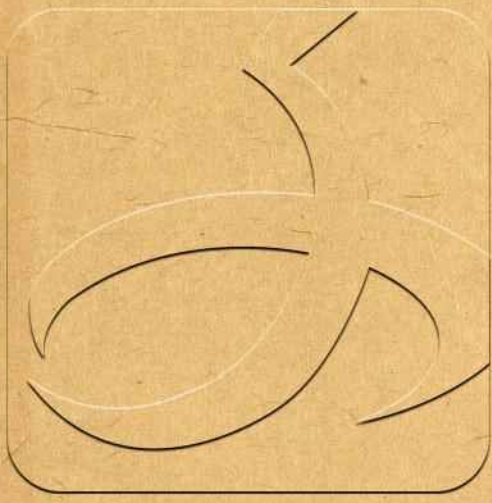




22-238
7772-1
=12



五代史記卷第二十

廬陵歐陽脩撰

南昌彭元瑞注



化局文物
調查研究
組藏書印



徐無黨原注

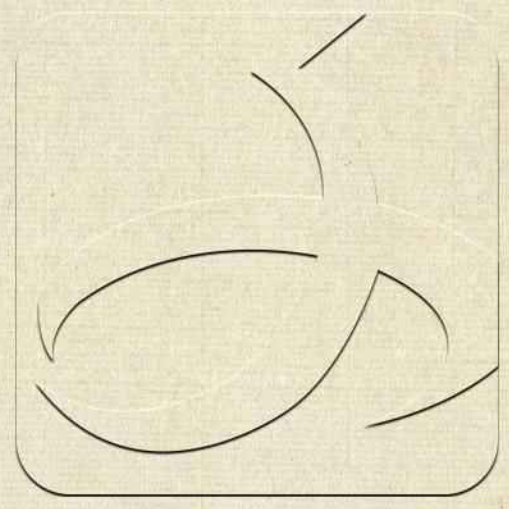
劉鳳誥排次

嗚呼孟子謂春秋無義戰予亦以謂五代無全臣無者
非無一人蓋僅有之耳余得死節之士三人焉其仕不
及于二代者各以其國繫之作梁唐晉漢周臣傳其餘
仕非一代不可以國繫之者作雜傳夫入于雜誠君子
之所羞而一代之臣未必皆可貴也覽者詳其善惡焉

梁臣傳第九

敬翔字子振同州馮翊人也自言唐平陽王暉之後

五代



史敬翔字子振同州馮翊人唐神龍中平陽王暉之少
後也會祖琬綏州刺史祖忻同州掾父袞集州刺史
好學工書檄乾符中舉進士不中乃客之梁翔同里人
王發為汴州觀察支使遂往依焉久之發無所薦引翔
客益窘為人作牋刺傳之軍中太祖素不知書翔所作
皆俚俗語太祖愛之謂發曰聞君有故人可與俱來翔
見太祖太祖問曰聞子讀春秋春秋所記何等事翔曰
諸侯戰爭之事耳太祖曰其用兵之法可以為吾用乎
翔曰兵者應變出奇以取勝春秋古法不可用于今太
祖大喜五代史補敬翔應三傳數舉不第發憤投太祖
願備行陣太祖問曰足下通春秋久矣今吾主
盟其為戰欲效春秋時可乎翔曰不可夫禮樂猶不相
沿襲况兵者詭道宜其變化無窮若復如春秋時則所

謂務虛名而喪其實效大王之事去矣太祖大悅以為
知兵遽延之幕府委以軍事竟至作相通鑑考異高
若拙後史補曰梁太祖皇帝到梁園深有大志然兵力
不足常欲外掠又虞四境之難每有鬱然之狀時有薦
敬秀才于門下乃白梁祖曰明公方欲圖大事輕重必
為四境所侵但令麾下將士詐為叛者而逃即明公奏
于主上及告四鄰以自襲叛徒為名梁祖曰天補以軍
降奇人以佐於吾初從其謀一出而致眾十倍職非其所好乃以為館驛巡官太祖與蔡人戰汴郊翔
時時為太祖謀畫多中太祖欣然以謂得翔之晚動靜
輒以問之五代史翔好讀書尤長刀筆應用敏捷乾符
中舉進士不第及黃巢陷長安乃東出關時太祖初鎮大梁有觀察支使王發者翔里人也翔往依
焉發以故人遇之然無由薦達翔久之計窘乃與人為
牋刺往往有警句傳于軍中太祖比不知書章檄喜淺
近語聞翔所作愛之謂發曰知公鄉人有才可與俱來
及見應對稱旨即補右職每令從軍翔不喜武職求補
文吏即署館驛巡官俾專掌檄奏太祖與蔡賊相拒累

歲城門之外戰聲相聞機畧之間翔頗預之太祖大悅
恨得翔之晚故軍謀政術一以諮之蔡賊平奏授太子
中允賜緋從平充鄆改檢校水部郎中太祖兼鎮淮南
授揚府左司馬賜金紫乾寧中改光祿少卿充職天復
中授檢校禮部尚書遙領蘇州刺史通鑑考異莊宗
列傳曰温狡譎多謀人不測其際唯翔視彼舉錯即揣
知其心或有所不備因為之助温大悅自太祖奉昭宗
以為得翔之晚故軍謀政術一切諮之

自岐還長安昭宗召翔與李振升延喜樓勞之拜翔太

府卿五代史昭宗自岐下還長安御延喜樓召翔與李振登樓勞問翔授檢校右僕射大府卿賜號迎鑾

協贊初太祖常侍殿上昭宗意衛兵有能擒之者乃佯

為鞋結解以顧太祖太祖跪而結之而左右無敢動者

太祖汗流洽背由此稀復進見昭宗遷洛陽宴崇勳殿

酒半起使人召太祖入內殿將有所託太祖益懼辭以

疾昭宗曰卿不欲奈可使敬翔來太祖遂麾翔出翔亦
佯醉去太祖已破趙匡凝取荆襄遂攻淮南翔切諫以
謂新勝之兵宜持重以養威太祖不聽兵出光州遭大
雨幾不得進進攻壽州不克而多所亡失太祖始大悔
恨歸而忿躁殺唐大臣幾盡五代史纂誤今按此傳稱殺唐大臣幾盡所殺果何人耶以為裴樞等耶則殺樞等乃天祐二年六月而全忠攻淮南日是其年九月後與裴樞等事不相連屬以為別有大臣耶則歐陽五代史本紀及唐本紀各不畧載既云大臣則名字必有著者無容漫無姓名况其見唐六月方殺裴樞等而既死者數百人朝廷為之一空大臣幾至于盡雖全忠因賊悖戾亦當不至然益以翔于此忿躁殺大臣事無所指歸蓋誤書也

為可信任梁之篡弒翔之謀為多太祖即位以唐樞密

院故用宦者乃改為崇政院以翔為使遷兵部尚書金

鑾殿大學士五代史太祖受禪自宣武軍掌書記前太

院事尋改樞密院為崇政院以翔知院事開平三年夏

四月太祖以邠岐侵擾遣劉知俊西討鄜延深憂不濟

因宴顧翔以問西事翔剖析山川郡邑虛實軍糧多少

悉以條奏如素講習左右莫不驚異太祖歎賞久之乾

化元年進位光祿大夫行兵部尚書金鑾殿大學士知

崇政院事平陽郡侯前朝因金鑾殿以美之今殿名金鑾

院相接故得為學士始以翔為之五代會要以金鑾為

嘉名也置大學士與三館大學士以敬翔為之玉海翔為人深

名非典也大學士與三館大學士以敬翔為之玉海翔為人深

乾化元年置金鑾殿大學士以敬翔為之玉海翔為人深

沉有大畧從太祖用兵三十餘年五代史纂誤今按朱

卯歲為汴州節度使至建國受禪迄于乾化二細大之

年壬申歲遇弒正三十年不得云三十餘年也

務必關之翔亦盡心勤勞晝夜不寐自言惟馬上乃得

休息而太祖剛暴難近有所不可翔亦未嘗顯言微開

其端太祖意悟多為之改易五代史翔自釋褐東下遭

之畧起中和歲至鼎革大運其間三十餘年扈從征伐

出入帷幄庶務叢委恒達旦不寢唯在馬上稍得晏息

每有所裨贊亦未嘗顯諫上俛仰顧步間微示持疑爾

而太祖意已察必改行之故禪佐之迹人莫得知侯

鯖錄五代敬翔當權時門前一風子白衫作舞歌曰執

板談歌乞箇錢塵中流派酒中仙直饒到老常如此猶

勝危時弄化權太祖破徐州得時溥寵姬劉氏愛幸之劉氏故

尙讓妻也乃以妻翔翔已貴劉氏猶侍太祖出入臥內

如平時翔頗患之劉氏誚翔曰爾以我嘗失身于賊乎

尙讓黃家宰相時溥國之忠臣以卿門第猶為辱我請

從此訣矣翔以太祖故謝而止之劉氏車服驕侈別置

典謁交結藩鎮權貴往往附之寵信言事不下于翔當

時貴家往往效之五代史翔妻劉氏父為藍田令廣明

劉降于時溥及讓誅時溥納劉于妓室太祖平徐得劉

氏嬖之屬翔喪妻因以劉氏賜之及翔漸貴劉猶出入

太祖臥內翔情禮稍薄劉于曲室讓翔曰卿鄙余曾失

身于賊耶以成敗言之尚讓巢之宰輔時溥國之忠臣

論卿門第辱我何甚請從此辭翔謝而止之劉侍太祖

之勢太祖四鎮時劉已得國夫人之號車服驕侈婢媵

皆珥珠翠其下別置爪牙典謁書幣聘使交結藩鎮近

代婦人之盛無出其右權貴皆相附麗寵信言事不下

于翔當時貴達之家從太祖崩友珪立以翔先帝謀臣

而效之敗俗之甚也

懼其圖已不欲翔居內職乃以李振代翔為崇政使拜

翔中書侍郎同中書門下平章事翔以友珪畏已多稱

疾未嘗省事五代史及太祖大漸召至御牀前受顧託

之命且深以并寇為恨翔嗚咽不忍受命

而退庶人友珪之篡位也以天下之望命翔為宰相末

友珪以翔先朝舊臣有所畏忌翔亦多病不綜政事末

帝即位趙巖等用事頗離間舊臣翔愈鬱鬱不得志其

後梁盡失河北與晉相距楊劉翔曰故時河朔半在以

先帝之武御貔虎之臣猶不得志于晉今晉日益彊梁

日益削陛下處深宮之中所與計事者非其近習則皆

親戚之私而望成事乎臣聞晉攻楊劉李亞子負薪渡

水為士卒先陛下委蛇守文以儒雅自喜而遣賀瓌為

將豈足當彼之餘鋒乎臣雖憊矣受國恩深若其乏材

願得自效巖等以翔為怨言遂不用五代史末帝即位

趙張之族皆處權

要翔愈不得志及劉鄩失河朔安彥之喪楊劉翔奏曰

國家連年遣將出征封疆日削不獨兵驕將怯亦制置

臣

臣

臣

臣

臣

臣

臣

臣

未得其術陛下處深宮之中與之計事者皆左右近習豈能量敵之勝負哉先皇時河朔半在親御虎臣驍將猶不得志于敵人也臣聞李亞子自墨纒統衆于今十年每攻城臨陣無不親當矢石昨聞攻楊劉率先負薪渡水一鼓登城陛下儒雅守文未嘗如此俾賀瓌輩與之較力而望攘逐戎寇臣所未喻也陛下所宜詢于黎老別運沈謀不然則憂未艾也臣雖駑怯受國恩深陛下必若乏材乞于邊陲効試未希雖知其後王彥章敗于懇惻竟以趙張輩言翔怨望不之聽其後王彥章敗于中都末帝懼召段凝于河上是時梁精兵悉在凝軍凝有異志顧望不來末帝遽呼翔曰朕居常忽卿言今急矣勿以為懟卿其教我當安歸翔曰臣從先帝三十餘年今雖為相實朱氏老奴爾事陛下如郎君以臣之心敢有所隱陛下初用段凝臣已爭之今凝不來敵勢已

迫欲為陛下謀則小人間之必不見聽請先死不忍見

宗廟之亡君臣相向慟哭五代史及王彥章敗于中都晉人長驅而南末帝急召翔

謂之曰朕居常忽卿所奏果至今日事急矣勿以為懟且使朕安歸翔泣奏曰臣受國恩僅將三紀從微至著

皆先朝所遇雖名宰相實朱氏老奴耳事陛下如郎君以臣愚誠敢有所隱陛下初任段凝為將臣已極言小

人朋附致有今日晉軍即至段凝限水欲請陛下出居避敵陛下必不聽從欲請陛下出奇應敵陛下必不果

決縱良平復生難以轉禍為福請先死翔與李振俱為不忍見宗廟隕墜言訖君臣相向慟哭

太祖所信任莊宗入汴詔赦梁羣臣李振喜謂翔曰有

詔洗滌將朝新君邀翔欲俱入見翔夜止高頭車坊將

旦左右報曰崇政李公人朝矣翔嘆曰李振謬為丈夫

矣復何面目入梁建國門乎乃自經而卒五代史及晉主陷都城有

詔赦梁氏臣寮李振謂翔曰有制洗滌將朝新君翔曰
新君若問其將何辭以對是夜翔在高頭里第宿于車
坊欲曙左右報曰崇政李太保已入朝翔返室嘆曰李
振謬為丈夫耳朱氏與晉仇讐我等始同謀畫致君無
狀今少主伏劍于國門縱新朝赦罪何面目入建國門
也乃自經而卒數日并其族被誅初貞明中史臣李琪
張袞鄒殷象馮錫嘉奉詔脩撰太祖實錄三十卷敘述
非工事多漏畧復詔翔補緝其闕翔乃別纂成三十卷
錄與實錄偕行

朱珍徐州豐人也少與龐師古等俱從梁太祖為盜

五代

史朱珍徐州豐縣雍鳳里人也太祖初起兵珍與龐師古許唐李暉丁會氏叔琮鄧季筠王武等八十餘人以

中涓從摧堅陷珍為將善治軍選士太祖初鎮宣武珍

為太祖創立軍制選將練兵甚有法太祖得諸將所募

兵及佗降兵皆以屬珍珍選將五十餘人皆可用

五代史及

太祖鎮汴兼領招討使署珍為宣武右職以總腹心梁

于是簡練軍伍裁制綱紀平巢破蔡多珍之力也

敗黃巢破秦宗權東并兗鄆未嘗不在戰中而常勇出

諸將太祖與晉王東逐黃巢還過汴館之上源驛太祖

使珍夜以兵攻之晉王亡去珍悉殺其麾下兵

五代史始尚讓

以驍騎五千人至繁臺珍與龐師古齊奉國等擊退之

及黃巢敗珍與并帥李克用追至冤句而還尋從太祖

以汴宋毫之師入西華破王夏寨勇冠軍鋒以功加秩

光啟元年署諸軍都指揮使始為上將于是軍焦夷敗

蔡師鐵林三千人盡俘其將復西至汝鄭南過陳穎義

遼宋毫滑濮間與蔡賊交戰虜殺不知其數

成軍亂逐安師儒師儒奔梁太祖遣珍以兵趨滑州道

遇大雪珍趣兵疾馳一夕至城下遂乘其城義成軍以

為方雪不意梁兵來不為備遂下之

五代史會滑州節度使安師儒戎政

不治太祖命珍與李唐賓率步騎以經畧之始入境遇大雪命軍士無得休息一夕馳至壁下百梯並升遂乘其窟滑秦宗權遣盧瑋張晆等攻梁是時梁兵尙少數州平

爲宗權所困太祖乃拜珍淄州刺史募兵于淄青珍偏將張仁遇白珍曰軍中有犯令者請先斬而後白珍曰偏將乃欲專殺耶立斬仁遇以徇軍軍中皆感悅珍得所募兵萬餘以歸太祖大喜曰賊在吾郊若踐吾麥奈何今珍至吾事濟矣且賊方息兵養勇度吾兵少而未知珍來謂吾不過堅守而已宜出其不意以擊之乃出兵擊敗晆等宗權由此敗亡而梁軍威大振以得珍兵故也五代史時太祖方謀濟師乃遣珍往淄州募兵行次任縣東面都統齊克讓伏兵于孫師陂以邀珍

珍大破之進軍至牙山都虞候張仁遇白珍曰軍有不齊者當先斬本都將後以狀聞願許之珍怒其專乃斬仁遇以徇軍由是諸將感懼兵至乾封與淄人戰于白草口敗之青人以步騎二萬列三寨于金嶺驛珍與戰連破之殲其師盡獲軍器戎馬是夕攻博昌大獲兵衆其後破盧瑋張晆及朱瑄朱瑾之衆平定曹濮未嘗不在戰

中珍從太祖攻朱宣取曹州執其刺史邱宏禮又取濮州刺史朱裕奔于鄆州太祖乃還汴畱珍攻鄆州珍去鄆二十里遣精兵挑之鄆人不出朱裕詐爲降書陰使人召珍約開門爲內應珍信之夜率其兵叩鄆城門朱裕登陴開門內珍軍珍軍已入甕城而垂門發鄆人從城上礮石以投之珍軍皆死甕城中珍僅以身免太祖不之責也魏博軍亂囚樂彥貞太祖遣珍救魏珍破

黎陽臨河李固分遣聶金范居實等畧澶州殺魏豹子
 軍二千于臨黃珍威振河朔魏人殺彥貞珍乃還梁攻
 徐州遣珍先攻下豐縣又敗時溥于吳康與李唐賓等
 屯蕭縣唐賓者陝州陝人也初為尙讓偏將與太祖戰
 尉氏門為太祖所敗唐兵乃降梁梁兵攻掠四方唐賓
 常與珍俱與珍威名畧等而驍勇過之珍戰每小却唐
 賓佐之乃大勝珍常私迎其家置軍中太祖疑珍有異
 志遣唐賓伺察之珍與唐賓不協唐賓不能忍夜走還
 宣武珍單騎追之交訴太祖前太祖兩惜其才為和解
 之五代史梁山之役始與李唐賓不協珍在軍嘗私迎其室于汴而不先請太祖疑之密令唐賓察之二將

不相下因而交諍唐賓夜斬關還汴以訴珍亦棄軍單
 騎而至太祖兩惜之故不罪俾還于師復以踏白騎十
 入陳毫間以邀蔡人遂南至斤溝破淮西石璠之師二
 萬擄璠以獻珍旋師自毫北趣靜戎濟舟于滑破黎陽
 臨河李固三鎮軍于內黃敗樂從訓萬餘人分命聶金
 范居實畧澶州與魏師遇于臨黃魏軍有豹子軍二千
 餘人戮之無噍類威振河朔復攻淮西至蔡夾河而寨
 敗賊將蕭皓之眾皆擁于河溺死之進軍蔡州營其西
 南既破羊馬垣遇雨班師珍以兵援劉瓚赴楚州至襄
 山南遇徐戎掘其路珍乃收豐破其三珍屯蕭縣聞太祖
 戰于豐南吳康里珍乃收豐破其三珍屯蕭縣聞太祖
 萬餘眾及蔡賊平珍比諸將功居多珍屯蕭縣聞太祖
 將至戒軍中治館廡以待唐賓部將嚴郊治廡失期軍
 吏督之郊訴于唐賓唐賓以讓珍珍怒拔劍而起唐賓
 拂衣就珍珍即斬之遣使者告唐賓反使者晨至梁敬
 翔恐太祖暴怒不可測乃匿使者至夜而見之謂雖有

所發必須明旦冀得少緩其事而圖之既夕乃引珍使
者入見太祖大驚然已夜矣不能有所發翔因從容為
太祖畫明日佯收唐賓妻子不獄因如珍軍去蕭一舍
珍迎謁太祖命武士執之諸將霍存等十餘人叩頭救
珍通鑑注使全忠不殺朱珍珍其肯為太祖大怒舉胡
牀擲之曰方珍殺唐賓時獨不救之邪存等退珍遂縊
死五代史龍紀初與諸將屯于蕭縣以禦時溥珍慮太
郊獨慢焉軍侯范權恃珍以督唐賓素與珍不協果怒
乃見以訴其事珍亦怒曰唐賓無禮遂拔劍斬之珍命
騎列狀陳其事太祖初聞唐賓之死驚駭與敬翔謀詐
令有司收捕唐賓妻子下獄以安珍心太祖遂徑往蕭
縣距蕭一舍珍率將校迎謁梁祖令武士執之責其專
殺命丁會行戮都將霍存等數十人叩頭以救太祖怒

以坐牀擲之乃退又李唐賓陝州陝縣人也中和四
年二月尚讓之寇繁臺也唐賓與李讜霍存並為巢將
與太祖之軍戰于尉氏門外三月太祖破瓦子寨唐賓
與王虔裕來降時黃巢壁于陳郊乃命唐賓摩其西園
熱焉王滿之師王夏之陣唐賓悉在戰中後與朱珍趣
淄州所向摧敵及取滑平蔡前後破郟淮徐之眾功與
朱珍畧等而驍勇絕倫善用矛未嘗不率先陷陣其善
于治軍行師之道亦與珍齊名珍之擒石璠也唐賓亦
攻澶州下內黃敗魏師未嘗不與珍同暨攻蔡之役珍
自西南破其外垣唐賓亦堙壕坎墉摧其東北隅及伐
徐取豐時溥軍于吳康珍亟遇之未能却唐賓引本軍
擊敗之珍遂大勝每與師必與珍偕用故往無不利然
而剛中用壯遂為珍所害以謀叛聞太祖聞之痛惜累
日及誅朱珍後令其妻孥
至軍收葬而加弔祭焉
龐師古曹州南華人也初名從梁太祖鎮宣武初得馬
五百匹為騎兵乃以師古將之從破黃巢秦宗權皆有

功五代史龐師古曹州南華人初名從以中涓從太祖五百匹即師古為偏將援陳破蔡累有戰功太祖攻時溥未下雷兵屬師古守之師古取其宿遷進屯呂梁溥以兵二萬出戰師古敗之斬首二千級孫儒逐楊行密取揚州淮南大亂太祖遣師古渡淮攻儒為儒所敗是時朱珍李唐賓已死師古與霍存分將其兵柳王友裕攻徐州朱瑾以兵救時溥友裕敗溥于石佛山瑾收餘兵去太祖以友裕可追而不追奪其兵以屬師古師古攻破徐州斬溥太祖表師古徐州雷後五代史及朱珍以罪誅遂用師古為州破天長下高郵汧淮轉戰所至克捷尋代朱友裕領軍攻下徐州斬時溥首以獻遂移軍伐兗州入中都寨

于梁山敗朱宣之眾襲至壘下又破朱瑾于清河從討汶陽與朱宣朱瑾及晉將史儼兒戰于故樂亭大捷而迴乾寧四年正月復統諸軍伐鄆拔之擒其帥朱宣以獻始表為天平軍節度雷後尋授徐州節度使官至檢校司徒文苑英華授龐從武寧平難軍節度使改名師古制門下沛澤遺封砭山奧壤俗稱雄富人本質良古為用武之鄉今乃優賢之地况自嬰多難極迫延災烝黎嘗困于流離全材久專於綏撫已觀試可爰議正名時舉寵章用申獎勸具官龐從夙懷明畧早負壯圖精專能習于豹韜瓌偉素推其鷲領襟靈豁達氣宇剛嚴居然將領之木邈爾深沉之度差肩頗翦接武韓彭揚闔外之休聲富幄中之嘉畫自委之劉氏頌我詔條惠愛行於鄉閭威望揚於士伍克成謠詠遠副憂勤臨戎旣耀于雄稜撫俗備揚其善政遄移歲月足洽寵靈是宜錫以旌幢進其官秩奄有徐夷之一境爰撫大彭之故都膺吾眷求永作藩翰於戲敬敷五教光摠十連踐論道之華資加御貴之榮級無忘惕勵梁兵攻鄆州以奉恩光可某官仍改名師古主者施行

臨濟水師古徹木為橋夜以中軍先濟朱宣走中都見

殺太祖已下兗鄆乃遣師古與葛從周攻楊行密于淮南師古出清口從周出安豐師古自其微時事太祖爲人謹甚未嘗離左右及爲將出兵必受方畧以行軍中非太祖命不妄動師古營清口地勢卑或請就高爲柵師古以非太祖命不聽淮人決水浸之請者告曰淮人決河上流水至矣師古以爲搖動士卒立斬之已而水至兵不能戰遂見殺五代史乾寧四年八月與葛從周一月師古寨于清口寨地卑下或請遷移弗聽俄有告淮人決上流者曰水至矣師古怒其惑衆斬之須臾我軍在淖中莫能戰而吳人襲焉故及于敗師古沒于陣玉堂閑話唐昭宗乾寧丙辰歲朱梁太祖誅不附已者兗帥朱瑾亡命淮海梁祖命徐帥龐從會軍五萬于青口東所屯之地蓋兵書謂之絕地人不駕肩行一舍方

至夷坦之處時梁祖命腹心者監護之統帥莫之能禦未信宿朱瑾果自督數萬而至從聞瑾親至一軍喪魄及戰無敢萌鬥志或溺或浮唯二獲免先是瑾軍未至前部伍虛驚尤多怪異刁斗架自行于軍帳之前家屬在徐州亦凶怪屢見使宅之後素有妖狐之穴或府主有災卽見時命僧于雕堂建道場統帥未亡之前家人望見燕子樓上有婦人衣紅白晝凭欄而立見人窺之漸移身退後而沒時登樓之門皆扁鐫之不數日因問至九國志侯瓚字信美城濮人黃巢聚兵于曹濮瓚從之時年十六巢陷軍師瓚逃歸鄆州時僖宗幸蜀徵十道兵討巢朱瑄皆以鄆兵應命瓚爲偏將預行尋復與諸道兵伐秦宗權皆以勇果聞頃之隨瑄弟瑾襲兗州瓚與瑾逆殺齊克讓破宿州瑾據有兗州瓚爲爪牙梁祖攻兗州力戰以却梁兵遂攻兗鄆圍時溥於徐州兗鄆兵救之不利溥死梁兵遂攻兗鄆圍三合而三却之時瓚常在瑾之左右大小數百戰隨瑾搏擊馳突出入敵中殺傷不可勝計乾寧四年隨瑾與太原將史儼掠徐州瑾將康懷貞以兗州叛瑾無所歸與瓚等率兵數千走海州遂來歸行密授瓚術將是歲梁太祖大舉兵伐吳龐從聶金率衆入自清口葛從

周以精兵圍壽陽江淮大恐行密以兵萬二千會戰於清口時兵起倉卒加以陰寒戰士皆攘食飲雪而行甫及梁營則豎戈植足門志未決瑾與瓚率五十餘騎潛濟淮入自壘北舞榭而馳囂聲雷沸梁兵皆殞眈不能舉遂斬龐從大將繼之死者大半鳴鼓西行破葛從周於壽陽沉其卒萬餘人于潭河梁人大震瓚功為多授左右隨從騎軍副使隨王茂章救王師範于青州破梁兵五萬餘殺友寧瓚復有功從周本攻蘇州戰于黃天蕩從徐温却王景仁于壽陽逐劉崇景於袁州朱瑾救徐州之圍及攻潁州瓚皆預戰累授滁州刺史太和三年卒年七十

嗚呼兵之勝敗豈易言哉梁兵強于天下而吳人號為輕弱然師古再舉擊吳輒再敗以死其後太祖自將出光山攻壽春然亦敗也蓋自高駢死唐以梁兼統淮南遂與孫楊爭矣凡三十年間三舉而三敗以至疆遭至

弱而如此此其不可以理得也兵法固有以寡而敗眾以弱而勝强者顧吳豈足以知之哉豈非適與其機會邪故曰兵者凶器戰者危事也可不慎哉

葛從周字通美濮州鄆城人也五代史葛從周字通美濮州鄆城人也曾祖阮

祖遇賢父簡累少從黃巢巢敗降梁五代史從周少豁

贈兵部尚書巢軍漸至軍校唐中和四年三月太祖大破巢軍

于王滿渡從周與霍存張歸霸昆弟相率來降從太

祖攻蔡州太祖墜馬從周扶太祖復騎與敵步鬥傷面

身被數創偏將張延壽從旁擊之從周得與太祖俱去

太祖盡黜諸將獨用從周延壽為大將五代史七月從太祖屯兵于西

華破蔡賊王夏寨太祖臨陣馬踏賊眾來追甚急從周扶太祖上馬與賊軍格鬥傷面矢中于肱身被數槍奮

命以衛太祖賴張延壽迴馬轉門從周與太祖俱秦宗
免退軍激水諸將並削職唯擢從周延壽為大校秦宗
權掠地潁亳及梁兵戰于焦夷從周獲其將王涓一人
五代史其後入長葛靈井大敗蔡賊至斤溝從朱珍收
淝河殺鐵林三千人獲九寨都虞候王涓
兵淄青遇東兵輒戰珍得兵歸從周功為多張全義襲
李罕之于河陽罕之奔晉召晉兵以攻全義全義乞兵
于梁太祖遣從周丁會等救之敗晉兵于沈河潞州馮
霸殺晉守將李克恭以降梁太祖遣從周入潞州晉兵
攻之從周不能守走河陽太祖攻魏從周與丁會先下
黎陽臨河會太祖于內黃敗魏兵于永定橋從丁會攻
宿州以水浸其城遂破之太祖攻朱瑾于兗州未下畱

從周圍之瑾閉壁不出從周詐言救兵至陽避之高吳

夜半潛還城下瑾以謂從周已去乃出兵收外壕從周

掩擊之殺千餘人五代史太祖遣郭言募兵于陝州有

破秦賢之眾于滎陽尋佐朱珍收兵于淄青間時兗州

齊克讓軍于任城從周敗之擒其將呂全真淄人不受

制復與之戰獲其驍將鞏約會青州以步騎萬餘人列

三寨于金嶺以扼要害從周與朱珍大殲其眾擄其將

楊昭範等五人而還至大梁不解甲徑至板橋擊蔡賊

破盧瑋寨瑋自溺而死又于赤岡殺蔡軍二萬餘人從

討謝殷于亳州擒之迴襲曹州擄刺史邱宏禮以歸與
兗軍遇于臨濮之劉橋殺數萬人從太祖至范縣復與朱
免擒都將鄒務卿已下五千人從太祖至范縣復與朱
宣戰擄尹萬榮等三人遂平濮州未幾與朱珍擊蔡賊
于陳毫間獲都將石璠文德元年魏博軍亂樂從訓來
告急從太祖渡河拔黎陽李固臨河等鎮至內黃破魏
軍萬餘眾獲其將周儒等十人李罕之引并人圍張全
義于河陽從周與丁會張存敬牛存節率兵赴援大破

并軍殺蕃漢二萬人解河陽之圍以功表授檢校工部
 尚書從朱珍討徐州拔豐縣敗時溥于吳康得其輜重
 加檢校刑部尚書佐龐師古討孫儒于淮南畧地至廬
 壽滁等州下天長高郵破邵伯堰迴軍攻濠州殺刺史
 魏勳得餉船十艘大順元年八月并帥圍潞州太祖遣
 從周率敢死之士夜銜枚犯圍而入會王師不利于馬
 牢川即棄上黨而歸其年十二月與丁會諸將討魏州
 連收十邑明年正月大破魏軍于永定橋魏軍五敗斬
 首萬餘級十月佐丁會破朱瑾之軍于馬溝景福二年
 張筠以郡降從討兗州破之瑾之軍于佛山八月與龐師古
 二月與諸將大破徐兗之兵于石佛山八月與龐師古
 同攻兗州乾寧元年三月軍至新泰縣朱瑾令都將張
 約李胡椒率三千人來拒戰師古遣從周張存敬掩襲
 生擒張約李胡椒等將數千人遣從周張存敬掩襲
 州人不出從周詐揚言并人鄆人來救即引軍趨高吳
 夜半却潛歸寨朱瑾果出兵攻外壕我軍士突出掩殺
 千餘人生擒都將孫漢筠從周累立戰功自懷州刺史
 歷曹宿二州刺史累遷檢校左僕射通鑑十一月朱
 瑄朱瑾告急于河東李克用遣大將史晉攻魏魏人求
 儼李承嗣將數千假道于魏以救之

救太祖遣侯言救魏言築壘于洹水太祖怒言不出戰

遣從周代言從周至軍益閉壘不出而鑿三閭門以待

晉兵攻之從周以精兵自閭門出擊敗晉兵晉王怒自

將擊從周從周雖大敗而梁兵擒其子落落送于魏斬

之五代史三年五月并帥以大軍侵魏遣其子落落率

擒落落于陣并遂從攻鄆州擒朱宣于中都又攻兗州

走朱瑾太祖表從周兗州畱後鎮兗之日嘗遊從此亭

公有廳頭甲者年壯未婿有神彩善騎射膽力出人偶

因白事葛公召入時諸姬妾並侍左右內有一愛姬乃

國色也專寵得意常在公側甲窺見愛姬目之不已葛

公有所顧問至于再三甲方流眄于殊色竟忘其對答
 云神思迷惑亦不記憶公所處分事數日之間慮有不

測之罪公知其憂甚以温顏接之未幾有詔命公出征
拒唐師於河上時與敵決戰交鋒數日敵軍堅陣不動
日暮軍士飢渴殆無人色公乃召甲謂之曰汝能陷此
陣否甲曰諾即攬轡超乘與數十騎馳赴敵軍斬首數
十級大軍繼之唐師大敗及葛公凱旋乃謂愛姬曰甲
大有戰功宜有酬賞以汝妻之愛姬泣涕辭命公勉之
曰爲人之妻可不愈于爲人之妾耶令具飾資粧其直
數千緡召甲謂之曰汝立功于河上吾知汝未婚今以
某妻兼署列職此女即所目也甲固稱死罪不敢承命
公堅與之乃受噫古有絕纓盜馬之臣豈逾于此葛公
爲梁名將威名著于敵中河北諺曰山東一條葛無事
莫撩撥云又充之東鈔里泗水上有亭亭上有一天齊
王祠中有三郎君祠神者巫云天齊王之愛
相傳岱宗之下樵童牧豎或有逢羽獵者騎從華麗如
侯王卽此神也魯人畏敬過于神祠周有子十二郎
部署嘗舉家婦女遊于泗亭遂至神祠周有子十二郎
者其婦美容止拜于三郎君前熟視而退俄而病心痛
踣地悶絕久之舉族大慟卽禱神有頃乃瘳自是精神
失常夢寐恍惚嘗與神遇其家懼之送婦往東京以避
之未幾其神亦至謂婦曰吾尋汝久矣今復相遇其後

五石身言卷第二十一 梁目傳

信宿輒來每神將至婦則先欠伸呵噓謂侍者曰彼已
至矣卽起入帷中侍者屬耳伺之則聞私相竊笑語遂
巡方去率以爲常其夫畏神竟以充鄆兵攻淮南出安
不敢與婦同宿久之婦亦卒
豐會龐師古于清口從周行至濠州聞師古死遽還至
淝河將渡而淮兵追之從周亦大敗五代史遂自汳水
鄆四年正月下之從周乘勝伐兗會朱瑾出師在徐境
其將康懷英以城降以功授兗州雷後檢校司空復領
兵萬餘人渡淮討楊行密至濠州是時晉兵出山東攻相
州聞龐師古清口之敗遽班師
衛太祖遣從周畧地山東下洛州斬其刺史邢善益又
下邢州走其刺史馬師素又下磁州殺其刺史袁奉滔
五日而下三州太祖乃表從周兼邢州畱後五代史光
月率師經畧山東時并帥以大軍屯邢洛從周至鉅鹿
與并軍遇大破之并帥遁走我軍追襲至青山口數日

五石身言卷第二十一 梁目傳 十六

之內邢洛磁三州連下斬首二萬級獲將吏一百五十人卽以從周兼領邢州畱後十月復破并軍五千騎于張公橋晉將李嗣昭急攻邢州陣于城門外劉仁恭攻從周大破之擒蕃將賁金鐵慕容騰百餘人劉仁恭攻魏已屠貝州羅紹威求救于梁從周會太祖救魏入于魏州燕兵攻館陶門從周以五百騎出戰曰大敵在前何可反顧使閉門而後戰破其八柵燕兵走追至於臨清擁之御河溺死者甚衆太祖以從周爲宣義行軍司馬太祖遣從周攻劉守文于滄州以蔣暉監其軍守文求救于其父仁恭仁恭以燕兵救之暉語諸將曰吾王以我監諸將今燕兵來不可迎戰宜縱其入城聚食倉廩使兩困而後取之諸將頗以爲然從周怒曰兵在上

將豈監軍所得言且暉之言乃常談耳勝敗之機在吾心暉豈足以知之乃勒兵逆仁恭于乾寧戰于老鷓堤仁恭大敗斬首三萬餘級獲其將馬慎交等百餘人馬三千匹是時守文亦求救于晉晉爲攻邢洛以牽之從周遽還敗晉于青山五代史二年春幽州劉仁恭率軍臺馳入魏州燕軍突上水關攻館陶門從周與賀德倫率五百騎出戰謂門者曰前有敵不可返顧命闔其門從周等極力死戰大敗燕人擒都將薛突厥王郤郎等翊日破其八寨追擊至臨清劉仁恭走滄州從周授宣義軍行軍司馬五月并人討李罕之于潞州太祖以丁會代罕之令從周馳入上黨七月并人陷澤州太祖召從周令賀德倫守潞州德倫等尋棄城而歸三年四月領軍討滄州先攻德州下之及進攻浮陽幽州劉仁恭大舉來援時都監蔣元暉謂諸將曰吾王命我護軍志在攻取今燕帥來赴不可迎戰當縱其入壁聚食困廩

力屈糧盡必可取也從周對曰兵在機機在上將非督
護所言也乃令張存敬氏叔琮守其寨從周逆戰于乾
寧軍老鷓堤大破燕軍斬首三萬獲將佐馬慎交已下
百餘人奪馬三千匹八月并人攻邢洛從太祖破之從
周追襲至青山口斬首五千級獲其將王郃郎楊師遂
悅等得馬千匹表授檢校太保兼徐州兩使畱後

從太祖攻鎮州下臨城王鎔乞盟太祖表從周泰寧軍

節度使五代史尋為兗州節度使制門下建牧立監施亭育之深

仁顯忠遂良表激揚之茂典其有聲馳軍伍績著郡符

威分閩之榮遂舉寵章俾膺重寄具官某學洞元符智

當黃石抱刻銘燕然之志蘊刊碑勃弄之心氣薄雲天

義凌霜雪以和為貴用壯處謙御下而寬猛有經料敵

而錙銖罔失朕以鄒魯重鎮兵革連年慎擇可人用蘇

疲俗得於僉論叶我敷求昔魏延以勇畧逸羣自偏裨

而登上將呂蒙以材志拔萃捨行陣而總戎麾况乎早

踐方州屢登崇秩績効已彰于靡監獎酬宜示於優恩

仍加水土之尊式寵旌旄之寄爾其靜訓驍勇之士惠

先惇獨之人布我憂勤康其從氏叔琮攻晉太原不克

凋瘵膺茲超擢無忘恪恭

梁兵西攻鳳翔青州王師範遣其將劉鄩襲兗州從周

家屬為鄩所得厚遇之而不殺文苑英華泰寧軍節度

君宋氏進封廣平郡太夫人制勅某官某母郡太君宋

氏古者事親竭力而養樂于負米信有其人今從周秩

帶三公貴享十乘實賴嚴明之訓以成忠信之名爾既

承顏必盡無違之志吾方教孝遂加有典之勳可依前

件清河又泰寧軍節度使葛從周妻清河縣君張氏進封

清河郡君制勅具官葛從周妻清河縣君張氏進封

家配吾戎帥頗能佑助克濟功名柔順睦親內則有聞
於宗族温恭近禮外言不出于閨房既屬推恩是宜用
典進之郡邑俾稱太祖還自鳳翔乃遣從周攻鄩從周
藩侯可依前件

卒招降鄩五代史天復元年三月與氏叔琮討太原從

陽城下以糧運不給班師頃之從周染疾會青州將劉
鄩陷兗州太祖命討之遂力疾臨戎三年十一月鄩舉

城降以功授 太祖即位拜左金吾衛上將軍以疾致仕

拜右衛上將軍居于偃師末帝即位拜昭義軍節度使

封陳留郡王食其俸于家卒贈太尉五代史太祖以從

懷英代之授左金吾上將軍以風恙不任朝謁改右衛

上將軍致仕養疾偃師縣毫邑鄉之別墅頃之授太子

太師依前致仕末帝即位制授潞州節度使令坐食其

俸加開府儀同三司檢校太師兼侍中封陳留郡王累

食邑至七千戶命近臣賚旌節就別墅以賜之貞明初

卒于家册贈太尉清異錄梁節將葛從周忠義驍勇每

臨陣東西南北忽焉如神晉人稱葛為分身將又葛從

周有水營鐵甲十年不磨洽亦如鏡而遇賊戰不利甲

必前昏事已還復從周常以候尅其驗如神日以香

酒奉之設次于中寢曰金翅將軍之位 玉堂閒話葛

侍中鎮兗之日威名著于敵中河

北諺曰山東一條葛無事莫撩撥

霍存洛州曲周人也少從黃巢巢敗存乃降梁五代史

州曲周縣人性驍勇善騎射在黃巢中已為將領唐中

和四年太祖大破巢軍于王滿渡時存與葛從周張歸

霸皆自巢軍來降 存為將驍勇善騎射秦宗權攻汴存

太祖宥而納之 以三千人敗睢于赤岡從朱珍掠淄青龐師古攻時溥

皆有功五代史其後破王夏寨擊殷鐵林並在戰中尋

秦賊張晧在汴北存以三千人夕犯其營破之用本部

騎兵敗秦賢軍殺五千入連破四寨盡得其輜重從討

盧瑋張晧萬餘人存功居多我軍之圍濮州也有賊

升眺樓大詬太祖怒召存射之矢一發而屍隕其下賞

馬牢川存人則當其前出則為其殿晉人却遂東攻魏
取淇門殺三千人梁得曹州太祖以存為刺史兼諸軍
都指揮使梁攻鄆州朱瑾求救梁諸將或勸太祖縱瑾
入鄆耗其食堅壁勿戰以此可俱弊太祖曰瑾來必與
時溥俱不若遣存邀之存伏兵蕭縣已而瑾果與溥俱
出迷離存發伏擊之遂敗瑾等于石佛山存中流矢卒
五代史初王師渡淮乏食不甚利惟存軍戰有功淮賊
乃引退太祖之討宿州也葛從周以水壞其垣丁會以
師乘其墉存戰壘外敗其軍宿人乃降明年佐柳王友
裕擊時溥于碭山破之獲蕃將石君和等五十人是歲
復與晉軍戰于馬牢川始入為前鋒出則後拒晉不敢
通乃渡河襲淇門殺三千餘人曹州刺史郭紹賓之來
歸也存以師援之遂代其任始朱友裕以大軍伐鄆臨
其壁既而師陷園中以急來告存領二百騎馳擊退之

太祖喜拔為諸軍都指揮使景福二年春太祖親至曹
州畱騎軍數千令存將之且曰有急則倍道兼行以赴
之俄聞朱瑾領兵二萬人援彭門存乃領騎軍馳赴之
與徐兗之眾合戰于石佛山下大敗之存亦中流矢而
卒時人稱太祖已即位閱騎兵于繁臺顧諸將曰使霍
其忠勇

存在豈勞吾親閱邪諸君寧復思之乎佗曰語又如此
五代史初朱珍李唐賓之沒歷師古代珍存代唐賓戰
伐功績多與師古同始遙領韶州牧又改賀州後用為
權知曹州刺史官至檢校右僕射及太祖登極屢有征
討因起猛士之歎一日幸講武臺閱兵謂諸將曰霍存
在朕安有此勞苦耶諸君其思之他日語又如是累
贈官至太保子彥威後唐明宗朝為青州節度使
張存敬譙郡人也為人剛直有膽勇少事梁太祖為將

善因危窘出奇計五代史張存敬譙郡人也性剛直有
祖赴汴以其折節頗見親昵首為右騎都將從討巢蔡
凡歷百戰多于危蹙之間顯有奇畧由是類立殊功

李罕之與晉人攻張全義于河陽太祖遣存敬與丁會

等救之罕之解圍去太祖以存敬為諸軍都虞候五代史光

啟中李罕之會晉軍圍張宗奭于盟津太祖遣丁會葛

從周存敬同往馳救存敬引騎軍先犯敵將諸軍翼之

敵騎大敗乃解河橋之圍太祖攻徐充以存敬為行營

都指揮使從葛從周攻滄州敗劉仁恭于老鴟隄還攻

王鎔于鎮州入其城中取其馬牛萬計遷宋州刺史復

從諸將攻幽州存敬取其瀛莫祁景四州梁攻定州與

王處直戰懷德驛大敗之枕尸十餘里五代史佐霍存

董大軍收宿州以功奏加檢校兵部尚書太祖東征徐充存敬屢有俘

斬之功凡受指顧皆與機會矢石所及必以身先太祖

尤加優異以為行營都指揮使檢校右僕射乾寧三年

充武寧軍留後行潁州刺史光化二年夏四月幽滄侵

凌魏郡復以存敬為都指揮使三年大舉與葛從周連

統諸軍攻浮陽樹數十柵圍劉守文累月時幽州劉仁

恭舉兵來援存敬潛軍擊之于乾寧軍南老鴟隄是日

燕人大敗斬首五萬級生擒馬慎交已下一百餘人獲

馬萬蹄其年秋九月引軍攻鎮州存敬勒眾涉滹沱河

師人鼓行而進逢鎮之遊兵數千因逐之直入鎮之甕

門收鞍馬牛駝萬計翌日鎮人納質而旋尋為宋州刺

史踰年甚有能政復擁眾伐薊門數旬間連下瀛莫祁

景四州擒俘不可勝紀自懷德驛與中梁已下鎮定乃

山兵接戰枕屍數十里中山開壁請降

遣存敬攻王珂于河中存敬出含山下晉絳二州珂降

于梁太祖表存敬護國軍留後復徙宋州刺史未至卒

于河中贈太傅五代史天復元年春太祖以河中節度

使王珂與太原結親恃驕恣命存敬

統大軍討之即日收絳州擒刺史陶建釗降晉州刺史

張漢瑜二郡平進圍河中王珂請降太祖嘉之乃以存

追贈太保乾化三年又追贈太傅存敬子仁穎仁愿有孝行存敬卒事

其兄仁穎出必告反必面如事父之禮仁愿曉法令事

梁唐晉常為大理卿卒贈秘書監五代史子仁愿晉天

張仁愿字善政開封陳留人也祖晟唐右武衛大將軍

父存敬梁河中節度觀察雷後累贈中書令梁書有傳

仁愿梁貞明初以勳臣之子起家為衛尉寺主簿改著

作佐郎左贊善大夫賜緋魚袋唐同光初遷大理正天

成元年自將作少監轉大理少卿長興中歷昭武歸德

兩鎮節度判官四年復入為大理少卿清泰中除殿中

監天福五年拜大理卿八年轉光祿卿仁愿性溫雅明

法書累居詳刑之地議識疑獄號為稱職兄仁穎梁朝

仕至諸衛將軍中年以風恙廢于家凡十餘年仁愿事

之出告反面如嚴父焉士大夫推為孝友仁穎善理家

勤而且約婦女衣不曳地什物多歷年所如新市焉仁

愿開運元年再為大理卿時隰州刺史王澈犯贓朝廷

以澈功臣之後欲宥之仁愿累執奏不移竟遣伏法

議者賞之開運二年以疾卒年五十一贈秘書監

符道昭蔡州人也為秦宗權騎將宗權敗道昭流落無

所依五代史符道昭淮西人性強敏有武畧秦宗權用

為心膂使監督諸軍後為騎將尤能布陣勇聞于

時然剛而無操善迎人意一見若盡肺腑必甚愛其才

而道昭之心腹颺矣秦宗權之將敗也有薛潛者支擘

隊伍道昭謂所私曰蔡弱矣乃後依鳳翔李茂貞茂貞

歸潛潛欲敗復奔洋州依葛佐

愛之養以為子名繼遠梁攻茂貞道昭與梁兵戰屢敗

乃歸梁太祖表道昭秦州節度使以亂不果行太祖為

元帥初開府而李周彝以鄜州降以為左司馬擇右司

馬難其人及得道昭乃授之五代史佐攻興元軍不利

復奔于岐宋文通愛之養

為已子名繼遠遂易其宗及得軍職悉超儕伍後為巴

州刺史又奏為隴州防禦使兼中軍都指揮使太祖迎

奉昭宗駐軍于岐下道昭頻領騎士敢鬥戰屢為王師

所敗遂來降太祖素聞其名待之甚厚昭宗反正奏授

長史卷二十一 梁臣傳 二十一

二十一

秦州節度使同平章事遣兵援送不克而還先是李周
彛棄鄜州自投歸國署為元帥府行軍左司馬寵冠霸
府及道昭至以為右司馬使與周彛同領 羅紹威將誅
寇彛卿南大豐閻寶已下大軍伐滄州

其牙兵惡魏兵彊未敢發求梁為助太祖乃悉發魏兵
使攻燕而遣馬嗣勳助紹威誅牙兵牙兵已誅魏兵在
外者聞之皆亂魏將左行遷據厯亭史仁遇據高唐以

叛道昭等從太祖悉破之五代史及太祖幸魏州討牙

指揮使左行遷聞府中有變引軍還屯厯亭自稱雷後
從亂者數萬人道昭佐周彛與彛卿已下大破之殺四
萬餘人擒左行遷斬之有史仁遇亦聚徒數萬據高唐
又破之擒仁遇以獻乘勝取澶博二州平之復殺萬餘
人道昭為將勇于犯敵而少成算每戰先發多敗而周
彛等繼之乃勝開平元年與康懷英等攻潞州築夾城

為蚰蜒塹以圍之逾年不能下晉兵攻破夾城道昭戰

死五代史道昭性勇果多率先犯陣屢有摧失而周彛
彛彥卿角繼進連以捷告護兵者上功不實皆以道
昭為首太祖陰知之俱不議賞及滄州之圍也不用騎
士令道昭牧馬于唐陽太祖受禪後委兵柄與康懷英
等攻潞州以蚰蜒塹繚之飛鳥不度既踰
歲晉人援至王師大敗道昭為晉軍所殺

劉捍開封人也為人明敏有威儀善擯贊太祖初鎮宣

武以為客將五代史劉捍開封人父行仙宣武軍大將

副典使從朱珍募兵淄青五代史唐中和四年夏太祖

于淄青間命捍監其兵路逢大敵皆破之入博昌獲精
兵三萬以歸四月合大軍敗蔡賊秦宗賢數萬衆于汴

西太祖北攻鎮州與王鎔和遣捍見鎔鎔軍未知梁意

方嚴兵捍馳一騎入城中諭鎔以太祖意鎔乃聽命梁

兵攻定州降王處直捍復以一騎入慰城中五代史文德元年十

一月蔡將申叢折宗權足納欵于太祖使捍奏其事加

兼御史大夫光化三年六月太祖北伐鎮定至常山而

王鎔危懾送欵于太祖命捍入壁門傳諭時兩軍未整

守門者戈戟千匝捍馳騎而入竟達其命又移師以攻

中山至懷德驛大破定人五萬衆王

處直乞降捍復單馬入州安撫而迴

入見李茂貞計事唐昭宗召見問梁軍中事稱旨賜以

錦袍拜登州刺史賜號迎鑿毅勇功臣五代史太祖迎

捍為親軍指揮天復三年正月宋文通令客將郭啟奇

使于太祖命捍復命昭宗聞其至即召見詢東兵之事

仍以錦服銀鞍勒馬賜之翼日授光祿大夫檢校司空

登州刺史昭宗還京改常州刺史賜號迎鑿毅勇功臣

梁兵攻淮南遣捍先之淮口築馬頭下浮橋以渡梁兵

太祖出光山攻壽州又使捍作浮橋于淮北以渡歸師

拜宋州刺史太祖即位遷左天武指揮使元從親軍都

虞候左龍虎統軍出為佑國軍留後同州劉知俊反以

賂誘捍將吏執捍而去知俊械之送于李茂貞見殺太

祖哀之贈捍太傅五代史四月太祖伐王師範于青州

月授宋州刺史四月加檢校司徒太祖受禪授左龍虎

統軍兼元從親軍馬步都虞候及上黨纏兵太祖親往

寇彥卿字俊臣開封人也世事宜武軍為牙將五代史

字俊臣大梁人也祖瑄父裔皆宣武軍牙校太祖初就鎮以為通引官累遷

右長直都指揮使領洛州刺史五代史太祖鎮汴以彥

冠選為通贊官太祖為元帥補元帥府押牙充四鎮通

贊官行首兼右長直都指揮使累奏授檢校司徒領洛

州刺史羅紹威將誅牙軍太祖遣彥卿之魏計事彥卿陰

為紹威計畫乃悉誅牙軍五代史羅紹威將誅牙軍遣

于魏密與紹威謀之竟成其事彥卿之力也彥卿身長八尺隆準方面語音

如鐘工騎射好書史善伺太祖意動作皆如旨太祖嘗

曰敬翔劉捍寇彥卿皆天為我生之其愛之如此賜以

所乘愛馬一丈烏太祖圍鳳翔以彥卿為都排陣使彥

卿乘烏馳突陣前太祖目之曰真神將也初太祖與崔

允謀欲遷都洛陽而昭宗不許其後昭宗奔于鳳翔太

祖以兵圍之昭宗既出明年太祖以兵至河中遣彥卿

奉表迫請遷都彥卿因悉驅徙長安居人以東人皆折

屋為椽浮渭而下道路號哭仰天大罵曰國賊崔允朱

溫使我至此昭宗亦顧瞻陵廟彷徨不忍去謂其左右

為俚語云紇干山頭凍死雀何不飛去生處樂相與泣

下沾襟能改齋漫錄五代史寇彥卿傳朱全忠迫遷昭

宗于洛陽昭宗顧瞻陵廟彷徨不忍去謂其左

右為俚語云紇干山頭凍死雀何不飛去生處樂相與

泣下霑襟余以干字非是蓋酈元水經注曰紇直山冬夏積雪鳥雀凍死者一昭宗行至華州遣人告太祖以

何皇后有娠願留華州待冬而行太祖大怒顧彦卿曰
汝往趣官家來不可一日留也彦卿復馳至華即日迫

昭宗上道五代史彦卿身長八尺隆準方面語音如鐘
善騎射好書史復善伺太祖之旨凡所作為

動皆云合太祖每言曰敬翔劉捍冠彦卿蓋為我而生
其見重如此太祖有所乘鳥馬號一丈鳥嘗以賜彦卿

天復中太祖迎昭宗于鳳翔累與岐軍對陣時彦卿為
諸道馬步軍都排陣使嘗躬擐甲胄乘其所賜鳥馬馳

迎鑿毅勇功臣改邢州刺史尋遷亳州團練使太祖即

位拜彦卿感化軍節度使歲餘召為左金吾衛大將軍

充金吾街仗使彦卿晨朝至天津橋民梁現不避道前

驅粹現投橋上石欄以死彦卿見太祖自首太祖惜之

詔彦卿以錢償現家以贖罪御史司憲崔沂劾奏彦卿

請論如法五代史崔沂大中時宰相魏公鉉之幼子也
兄沆廣明初亦為宰輔沂舉進士第歷監察

補闕昭宗時累遷員外郎知制誥性抗厲守道而文藻

非優嘗與同舍顏蕘錢翊俱秉筆見蕘翊瞻速草制數

十無妨譚笑而沂自愧翌日謁國相訴曰沂疎淺不足

以供詞翰之職相輔然之移為諫議大夫入梁為御史

司憲糾繆繩違不避豪右開平中金吾街使寇彦卿入

朝過天津橋市民梁現者不時迴避前導伍伯粹之投

石欄以致斃彦卿自前白于梁祖梁祖命通事舍人趙

可封宣諭令出私財與死者之家以贖其罪沂奏劾曰
彦卿位是人臣無專殺之理况天津橋御路之要正對
端門當車駕出入之途非街使震怒之所况梁現不時
迴避其過止于鞭笞粹首投驅深乖朝憲請論之以法
梁祖惜彦卿令沂以過失論沂引鬪競律以怙勢力為
罪首下手者減一等又鬪毆條不鬪故毆傷人者加傷
罪一等沂表入責授彦卿游擊將軍左衛中郎將沂剛
正守法人士多之遷左司侍郎改太常卿轉禮部尚書
貞明中帶本官充西京副留守時張全義留守天下兵
馬副元帥河南尹判六軍諸衛事守太尉中書令魏王
名位之重冠絕中外沂至府客將白以副留守合行廷

禮沂曰張公官位至重然尚帶府尹之名不知副畱守見尹之儀何如全義知之遽引見沂勞曰彼此有禮俱老矣勿相勞煩莊宗興復唐室復用為左丞判吏部尚書銓選司坐累謫石州司馬明宗即位召還復為左丞以衰疾告老授太子少保致仕卒于龍 太祖不得已責門之別墅時年七十餘贈太子少傅

授彥卿左衛中郎將五代史太祖受禪為華州節度使加檢校太保歲餘入為左金吾衛

大將軍充街使一日過天津橋有老人誤衝其騶道者排之落橋而斃為御史所彈太祖不得已責授左衛中郎復拜襄州防禦使遷河陽節度使五代史及太祖相州防禦使依前

行營諸軍排陣使未幾授太祖遇弒彥卿出太祖畫像河陽節度使加檢校太傅

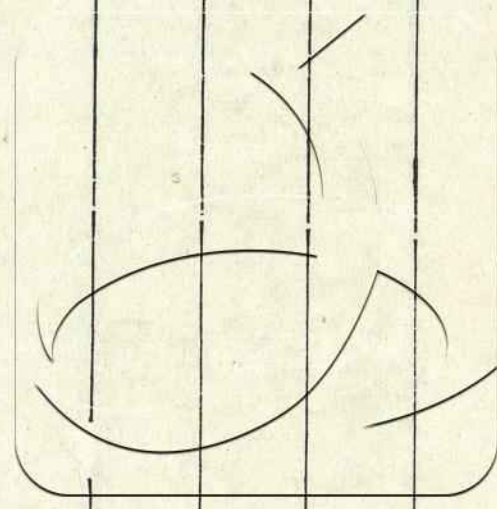
事之如生嘗對客語先朝必涕泗交下五代史及太祖遇弒彥卿追感

舊恩圖御容以奠之每因對客末帝即位徙鎮威勝彥言及先朝舊事即涕泗交流

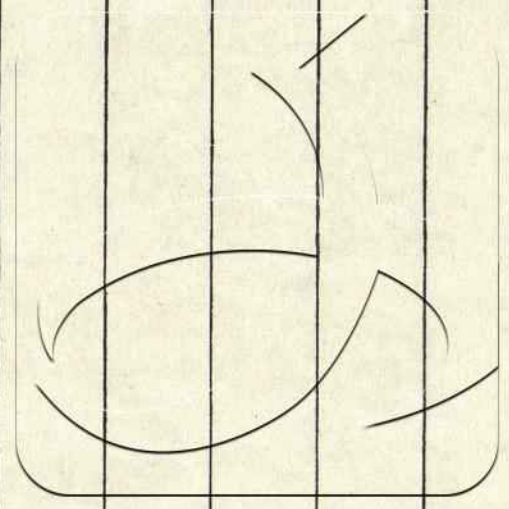
卿明敏善事人而怙寵作威好誅殺多猜忌卒于鎮年

五十七五代史末帝嗣位遙領興元節度使東南而行營都招討使以拒淮寇尋改右金吾衛上將軍

貞明初授鄧州節度使會淮人圍安陸彥卿奉詔領兵解圍大破淮賊而迴四年卒于鎮時年五十七詔贈侍中彥卿貞幹明敏善事人主然怙寵作威多忌好殺雖顯立功名而猶為識者之所鄙焉



五代史記卷第二十一



五代史記卷第二十二

廬陵歐陽修撰

徐無黨原注

南昌彭元瑞注

劉鳳誥排次

梁臣傳第十

康懷英兗州人也事朱瑾為牙將梁兵攻瑾瑾出略食

豐沛間畱懷英守城懷英即以城降梁瑾遂奔于吳太

祖得懷英大喜五代史康懷英兗州人也本名懷貞避

未帝御名故改之始以驍勇事朱瑾為

列校唐乾寧四年春太祖既平鄆命葛從周乘勝急攻

兗州時朱瑾在豐沛間搜索糧餉畱懷英守其城及從

周軍至懷英聞鄆失守乃出降太祖後從氏叔琮攻趙
匡疑下鄧州梁兵攻李茂貞于岐以懷英為先鋒至武

功擊殺岐兵萬餘人太祖喜曰邑名武功真武功也以

名馬賜之五代史光化元年秋從氏叔琮伐襄漢懷英

以一軍攻下鄧州三年從征河朔佐張存敬

敗燕軍于易水之上天復元年冬太祖率師迎昭宗于

鳳翔時李茂貞遣大將符道昭領兵萬餘屯武功以拒

太祖命諸軍擊之以懷英為前鋒領眾先登一鼓而大

破之擄甲士六千餘人奪馬二千匹翌日太祖方至顧

左右曰邑名武功今首盪逆黨真武功也是時李周彝

乃召懷英大加獎激仍以駿馬珍器賜之

以鄜坊兵救岐屯于二原懷英擊走之因取其翟州而

還五代史二年四月符道昭復領大軍屯于號縣之漢

谷其建寨之所前臨巨澗後倚峻阜險不可升太祖

遣懷英提騎數千急擊之道昭以懷英兵寡有俯視之

意乃率甲士萬人絕澗以挑戰懷英始以千騎夜門戰

酣發伏兵以擊之岐軍大敗秋八月鄜帥李周彝屯軍

于三原以援鳳翔太祖命懷英討之周彝拔軍而遁追

至梨園因攻下翟岐兵屯奉天懷英柵其東北夜半岐

州擒其守來獻

兵攻之懷英以為夜中不欲驚宅軍獨以三千人出戰

遲明岐兵解去身被十餘創李茂貞與梁和昭宗還京

師賜懷英迎鑾毅勇功臣五代史俄而岐軍屯奉天太

祖令懷英寨于岐軍之東北

以備敵人一夕岐軍大至急攻其營懷英以夜中不可

驚動諸軍獨以二千餘人抗數萬之眾自乙夜至四鼓

身被十餘創岐軍不勝而退

昭宗還京賜迎鑾毅勇功臣楊行密攻宿州太祖遣懷

英擊走之表宿州刺史遷保義軍節度使五代史是歲

淮人聞青兗

之叛遣兵數萬以寇宿州太祖命懷英馳騎以救之淮

人遁去即以懷英為權知宿州刺史天祐三年冬佐劉

知俊破邠鳳之眾五萬于美原收五十餘寨乘勝引軍

攻下鄜州以功授陝州節度使太祖受禪加檢校太保

丁會以潞州叛梁降晉太祖命懷英為招討使將行太

祖戒之語甚切懷英惶恐以謂潞州期必得乃築夾城

五

圍之晉遣周德威屯于亂柳數攻夾城懷英不敢出戰
太祖乃以李思安代懷英將降懷英為都虞候久之思
安亦無功太祖大怒罷思安以同州劉知俊為招討使
知俊未至軍太祖自至澤州為懷英等軍援且督之已
而晉王李克用卒莊宗召周德威還太原太祖聞晉有
喪德威去亦歸洛陽而諸將亦少弛莊宗謂德威曰晉
之所以能敵梁而彼所憚者先王也今聞吾王之喪謂
我新立未能出兵其意必怠宜出其不意以擊之非徒
解圍亦足以定霸也乃與德威等疾馳六日至北黃碾
會天大昏霧伏兵三垂岡直趨夾城攻破之懷英大敗

亡大將三百人懷英以百騎遁歸詣闕請死太祖曰去

歲與兵太陰虧食占者以為不利吾獨違之而致敗非

爾過也釋之以為右衛上將軍五代史開平元年夏命將大軍以伐潞州將行

太祖謂懷英曰卿位居上將勇冠三軍向來破敵摧鋒

動無遺悔至于高爵重祿我亦無負于卿夫忠臣事君

有死無二韓信所謂漢王載我以車衣我以衣食我以

食食人之祿死人之憂我每思韓信此言真忠烈丈夫

耳如丁會受我待遇之恩不謂不至懷黃拖紫裂土分

茅設令木石偶人須感恩義一朝反噬倒戈授人苟有

天道明神安能容此夫孤恩負理忠良不為我今掃
境內委卿卿當勉思竭盡况晉人新得上黨眾心未叶
和以十萬之師一舉可克予當置酒高會望卿歌舞凱
旋懷英惶恐而退六月懷英領大軍至潞率眾晝夜攻
城半月之間機巧百變懷英懼太祖之言期于必取乃
築壘環城濬鑿池塹然而屢為晉將周德威騎軍所撓
懷英不敢即戰太祖乃以李思安代之降為行營都虞
候夏五月晉王率蕃漢大軍攻下夾城懷英逃歸詣銀

臺門待罪太祖宥之改授右衛上將軍三年夏命為侍衛諸軍都指揮使尋出為陝州節度使兼西路行營副使招討劉知俊叛奔于岐以懷英為保義軍節度使西路

副招討使知俊以岐兵圍靈武太祖遣懷英攻邠寧以牽之懷英取寧慶衍三州還至昇平知俊掩擊之懷英

大敗五代史及劉知俊奔鳳翔引岐軍以圖靈武太祖遣懷英率兵救之師次長城嶺為知俊邀擊懷英

敗徙鎮感化其後朱友謙叛附于晉以懷英討之與晉

人戰白徑嶺懷英又大敗徙鎮永平卒于鎮五代史四年春移華

州節度使乾化二年秋命為河中行營都招討使與晉軍戰于白徑嶺敗歸于陝末帝嗣位以岐軍屢犯秦雍

命懷英為永平軍節度使大安尹累加官至中書令貞明中卒于鎮

劉鄩密州安邱人也少事青州王敬武敬武卒子師範

立棣州刺史張蟾叛師範遣指揮使盧洪討蟾洪亦叛

師範偽為好辭召洪洪至迎于郊外命鄩斬之坐上因

使鄩攻張蟾破之師範表鄩登州刺史以為行軍司馬

五代史劉鄩密州安邱縣人也祖綬密州戶掾累贈左散騎常侍父融安邱令累贈工部尚書鄩幼有大志好

兵畧涉獵史傳唐中和中事青州節度使王敬武為小校敬武卒三軍推其子師範為雷後朝廷命崔安潛鎮

青州州人拒命棣州刺史張蟾將襲師範師範遣都指揮使盧宏攻棣州宏反與蟾通偽旋軍以襲師範師範

知之設伏兵以迎宏既而享之先誡鄩曰宏至即斬之鄩如約斬宏于座上同亂者皆誅之師範以鄩為馬步

軍副都指揮使攻下棣州殺張蟾朝廷因授師範平盧軍節度使光化初師範表鄩為登州刺史歲餘移刺淄

州署行梁太祖西攻鳳翔師範乘梁虛因遣人分襲梁

諸州縣宅遣者謀多漏洩事不成獨鄩素好兵書有機

五才言卷之三十一 梁目傳
畧是時梁已破朱瑾等悉有兗鄆以葛從周爲兗州節度使從周將兵在外鄆乃使人負油鬻城中悉視城中虛實出入之所油者得羅城下水竇可入鄆乃以步兵五百從水竇入襲破之徙從周家屬外第親拜其母撫之甚有恩禮太祖已出昭宗于鳳翔引兵東還遣朱友寧攻師範從周攻鄆鄆以版輿置從周母城上母呼從周曰劉將軍待我甚厚無異于汝人臣各爲其主汝可察之從周爲之緩攻鄆乃悉簡婦人及民之老疾不足當敵者出之獨與少壯者同辛苦分衣食堅守以待外援久之外援不至人心頗離副使王彥溫踰城而奔守

陴者多逸鄆乃遣人陽語彥溫曰副使勿多以人出非吾素遣者皆勿以行又下令城中曰吾遣從副使者得出否者皆族城中皆惑奔者乃止已而梁兵聞之果疑彥溫非實降者乃斬之城下由是城守益堅師範兵已屈從周以禍福諭鄆鄆報曰俟吾主降卽以城還梁師範敗降梁鄆乃亦降從周爲具齋裝送鄆歸梁鄆曰降將蒙梁恩不誅幸矣敢乘馬而衣裘乎乃素服乘驢歸梁太祖賜之冠帶飲之以酒鄆辭以量小太祖曰取兗州量何大乎以爲元從都押衙是時太祖已領四鎮四鎮將吏皆功臣舊人鄆一旦以降將居其上及諸將見

鄆皆用軍禮鄆居自如太祖益奇之五代史天復元年昭宗幸鳳翔太祖
率四鎮之師奉迎于岐下李茂貞與內官韓全誨矯詔
徵天下兵入援師範覽詔慷慨泣下遣腹心乘虛襲取
太祖管內州郡所在同日竊發其事多泄唯鄆以偏師
陷兗州遂據其郡初鄆遣細人詐為鬻油者覘兗城內
虛實及出入之所視羅城下五百水竇可以引眾而入
誌之鄆乃告師範請步兵五百宵自水竇銜枚而入一
夕而定軍城晏然市民無擾太祖命大將葛從周攻之
時從周為節度使領兵在外州城為鄆所據家屬悉在
城中鄆善撫其家移就外第供給有禮升堂拜從周之
母及從周攻城鄆以板輿請母登城母告從周曰劉將
軍待我甚至不異于兒新婦已下並不失所劉將軍與
爾各為其主爾其察之從周戲欬而退鄆料簡城中老
疾及婦人浮食百姓不足與守者悉出之于外與將士
同甘苦分衣食以抗外軍戢兵禁暴居人泰然從周攻
圍既久鄆無外援人情稍去就之意一日節度副使
王彥溫踰城而奔守陴者從之而逸鄆之守兵禁之不
可鄆即遣人從容告彥溫曰素遣副使少將人出非素遣
者請勿帶行又揚言于眾曰素遣從副使行者即勿禁

其擅去者族之守民間之皆惑奔逸者乃止外軍聞之
果疑彥溫有姦即戮之于城下自是軍城遂固及王師
範兵力漸窘從周以禍福諭鄆俾之革面鄆報曰俟
州本使歸降即出城聽命太祖嘉其節槩以爲有李英公
降且言先差行軍司馬劉鄆領兵入兗州請釋其罪亦
以告鄆鄆既降從周具行裝服馬請鄆歸大梁鄆曰未受
之風鄆既降從周具行裝服馬請鄆歸大梁鄆曰未受
梁王捨釋之旨乘肥衣裘非敢聞命即素服跨驢而發
及將謁見太祖令賜冠帶鄆曰纒囚負罪請就繫而入
太祖不許及見慰撫移時且飲之酒鄆以量小告太祖
太祖曰取兗州量何大耶旋授元從都押牙太祖牙下
諸將皆四鎮舊人鄆一且以羈旅之臣驟居眾人之右
及與諸將相見並用階庭之禮太祖尤奇重之先是北
瑣言王師範之鎮青州以部將劉鄆竊據兗州先是汴
將葛從周鎮于邦因出征劉鄆將圖兗也詐爲茶商
苞苴鏜甲大起店肆剖巨木藏兵仗而入竊發之日得
其徒千人據其府舍升堂拜從周之母仍以禮待其妻
子子弟職掌妻孥供億如常俄而從周攻其城梯轆雲
合鄆以板輿請從周母登城論從周曰劉將軍待我不
異於兒新婦已下並不失所從周城下歔歔即退舍及

青州兵敗師範納欵梁祖遣吏諭郭郭曰臣知王公修好與梁國通盟但臣本受王公之命保州城一旦見其勢窮擅命不顧非盡心於所事也僕俟王公之命免首未晚至是師範諭之方以城歸梁祖多其義超擢非次官至方鎮為梁之名將金華子劉郭本專取兗州氏既承昭皇密詔會諸道將朱氏乃遣郭偷取兗州郭乃詐為同圖軍將于兗州置邸院日雇傭夫數百潛遣卒偽白衣逐晨就役夜即寓于密室如是數月間得敢死之士千餘人又于大竹內藏兵仗入監門皆不畱意既而迎曉突入州據其甲仗庫時兗州節度使姓張統師伐河北郭既入據子城甲兵精銳城內人皆束手莫敢旅拒加以州將素無恩信于眾郭諭以將為順舉戢御嚴明雞犬無撓軍庶悅伏青州益師又至兼招誘武勇不日眾逾數萬張氏家族在州供備逾於其舊張帥有母郭每端簡候問備晨昏之敬加以容止重厚見者畏而敬之俄而張帥聞變回帥圍城張母登陴呼其子而語之曰吾今雖在城內與汝隔絕而劉司空晨夕端笏問吾起居其餘驚雀莫敢喧雜汝切不可無禮于他由是張頓兵緩攻青州聽命于梁圍解郭乃歸降梁太祖得郭大喜累用征伐皆獲殊勳平魏府後遂為

顯于北朝矣 太祖即位累遷左龍武統軍劉知俊叛

陷長安太祖遣郭與牛存節討之知俊走鳳翔太祖乃

以長安為永平軍拜郭節度使 五代史未幾表為鄜州

寇其境郭禦捍備至太祖以其地遠慮失鄜即令棄郡引軍屯于同州天祐二年二月授右金吾衛大將軍充街使三年正月故開平元年授右金吾衛大將軍充牙執金吾如故開平元年授右金吾衛大將軍充步都指揮使其年秋與諸將征潞州遷檢校司徒三年二月轉右威衛上將軍依前諸軍馬步都虞候五月改左龍武統軍充侍衛親軍馬步軍都指揮使其年夏同州劉知俊反引岐人入據長安分兵扼河潼太祖幸陝命郭西討即奮取潼關擒知俊弟知浣以獻遂引兵收復長安知俊棄郡奔鳳翔太祖以郭為佑國同州軍兩使畱後尋改佑國軍為永平軍以郭為節度使檢校司徒徒行大安尹金州管內觀察使是時西鄙未寧密邇寇境郭練兵撫眾獨當一面四年加檢校太保同平章事庶人友珪篡位加檢校太傅乾化三年正月丁內艱友

珪命起末帝即位領鎮南軍節度使為開封尹五代史末帝即位復視事
 復視事末帝即位領鎮南軍節度使為開封尹末帝即位復視事
 位九深倚重明年夏詔鄴歸闕授開封尹遙領鎮南軍
 節度使旋屬晉人寇河朔鄴奉詔與魏博節度使楊師
 厚禦之而退九月徐州節度使蔣殷據城叛時朝廷以
 福王友璋鎮徐方殷不受代末帝遣鄴與鄆帥牛存節
 率兵攻之殷求援于淮夷偽吳楊溥遣大將朱瑾領眾
 赴援鄴逆擊破之貞明元年春城陷殷舉族自燔于火
 中得其尸梟首以獻詔加檢校太尉楊師厚卒分相魏為兩鎮末帝恐魏
 兵亂遣鄴以兵屯于魏縣魏兵果亂劫賀德倫降晉莊
 宗入魏鄴以謂晉兵悉從莊宗赴魏而太原可襲乃結
 草為人執以旗幟以驢負之往來城上而潛軍出黃澤
 關襲太原晉兵望梁壘旗幟往來不知其去也以故不
 追北夢瑣言後唐晉王之入魏博也梁將劉鄩先屯洹水寂若無人因令覘之云城上有旂幟往來晉王曰

劉鄩多計未可輕進更令審探乃搏芻為人縛旗於上
 以驢負之循堞而行故旗幟嬰城不息問城中羸者曰
 軍已去二日矣果趨黃澤欲寇鄴至樂平遇雨不克進
 太原以霖潦不克進計謀如是鄴至樂平遇雨不克進
 而旋急趨臨清爭魏積粟而周德威已先至鄴乃屯于
 莘縣築甬道及河以饋軍久之末帝以書責鄴曰闔外
 之事全付將軍河朔諸州一旦淪沒今倉儲已竭飛輓
 不充將軍與國同心宜思良畫鄴報曰晉兵甚銳未可
 擊宜待之末帝復遣問鄴必勝之策鄴曰臣無奇計請
 人給米十斛米盡則敵破矣末帝大怒謂鄴曰將軍蓄
 米將療飢乎將破敵乎乃遣使者監督其軍鄴召諸將
 謀曰主上深居禁中與白面兒謀必敗人事今敵盛未

可輕動諸君以為如何諸將皆欲戰鄆乃悉召諸將坐之軍門人以河水一杯飲之諸將莫測或飲或辭鄆曰一杯之難猶若此滔滔河流可盡乎諸將皆失色是時莊宗在魏數以勁兵壓鄆營鄆不肯出而末帝又數促鄆使出戰莊宗與諸將謀曰劉鄆學六韜喜以機變用兵本欲示弱以襲我今其見迫必求速戰乃聲言歸太原命符存審守魏陽為西歸而潛兵貝州鄆果報末帝曰晉王西歸魏無備可擊乃以兵萬人攻魏城東莊宗自貝州返趨擊之鄆忽見晉軍驚曰晉王在此邪兵稍却追至故元城莊宗與符存審為兩方陣夾之鄆為圓

陣以禦晉人兵再合鄆大敗南奔自黎陽濟河保滑州

末帝以為義成軍節度使五代史三月魏楊師厚卒朝廷分相魏為兩鎮遣鄆率大

軍屯南樂以討王鎔為名既而魏軍果亂囚節度使賀德倫送欵于太原六月晉王入魏州鄆以精兵萬人自

洹水移軍魏縣晉王來覘鄆設伏于河曲叢木間俟晉王至大譟而進圍之數匝殺獲甚眾晉王僅以身免是

月鄆潛師由黃澤西趨太原將行慮為晉軍所追乃結芻為人縛旗于上以驢負之循堞而行數日晉人方覺

軍至樂平會霖雨積旬師不克進鄆即整眾而旋魏之臨清積粟之所鄆引軍將據之遇晉將周陽五自幽州

率兵至鄆乃取貝州與晉軍遇于堂邑鄆邀擊却之追北五十餘里遂軍於莘縣增城壘浚池隍自莘及河築

甬道以通餉路入月末帝賜鄆詔曰閩外之事全付將軍河朔諸州一旦淪沒勞師弊旅患難日滋退保河壩

久無門志昨東面諸侯奏章來上皆言倉儲已竭飛輓不充于役之人每遭擒擄夙宵軫念惕懼盈懷將軍與國同休當思良畫如聞寇敵兵數不多宜設機權以時翦撲則予之負荷無累先人鄆奏曰臣受國深恩忝茲

閩政敢不枕戈假寐罄節輸忠昨者比欲西取太原斷其歸路然後東收鎮冀解彼連雞止于旬時再清河朔豈其天方稔亂國難未平纔出師徒積旬霖潦資糧殫竭軍士札瘥切慮蒼黃乖于統攝乃詢部伍皆欲旋歸凡次舍經行每張犄角又欲絕其餉道且據臨清纔及宗城周陽五奄至騎軍馳突變化如神臣遂領大軍保于莘縣深溝高壘享上訓兵日夜戒嚴伺其進取偵視營壘兵數極多樓煩之人皆能騎射最為勍敵未可輕謀臣若苟得機宜焉敢坐滋患難臣心體國天鑒具明未帝又遣使問鄆決勝之策鄆曰臣無奇術但人給糧十斛盡則破敵末帝大怒讓鄆曰將軍蓄米將療飢耶將破賊耶乃遣中使督戰鄆集諸校而謀曰主上深居宮禁未曉兵機與白面兒共謀終敗人事大將出征君命有所不受臨機制變安可豫謀今揣敵人事未可輕動諸君更籌之時諸將皆欲戰鄆默然他日復召諸將列坐軍門人具河水一器因命飲之眾未測其旨或飲或辭鄆曰一器而難若是滔滔河流可勝既乎眾皆失色居數日鄆率萬餘人薄鎮定之營時鄆軍奄至上下騰亂殺獲甚眾少頃晉軍繼至乃退二年三月鄆自莘引軍襲魏州與晉王戰于故元城王師敗績鄆脫身南奔

自黎陽濟河至滑州尋授滑州節度使詔屯黎陽三年二月晉王悉眾來攻黎陽鄆拒之而退明年河

朔皆入于晉降鄆亳州團練使兗州張萬進反拜鄆兗

州安撫制置使萬進敗死乃拜鄆泰寧軍節度使朱友

謙叛陷同州末帝以鄆為河東道招討使行次陝州鄆

為書以招友謙友謙不報畱月餘待之尹皓段凝等素

惡鄆乃譖之以為鄆與友謙親家故其遲畱以養賊已

而鄆兵數敗乃罷鄆歸洛陽醜殺之年六十四贈中書

令五代史及鄆歸闕再授開封尹領鎮南軍節度使其

九月落平章事授亳州團練使屬淮人寇蔡頴亳三郡

鄆奉命渡淮至霍邱大殲賊黨五年兗州節度使張萬

進反北結晉人為援末帝遣鄆攻之鄆為兗州安撫制

梟萬進首以獻十一月制授秦寧軍節度使檢校太尉
同平章事六年六月授河東道招討使與華州尹皓攻
取同州先是河中朱友謙襲取同州以其子令德為留
後表請旄鉞末帝怒命鄆討之其年九月晉將李嗣昭
率師來援戰于城下王師不利敗兵走河南橋梁陷溺
死者甚眾鄆以餘眾退保華州羅文寨先是鄆與河中
朱友謙為婚家及王師西討行次陝州鄆遣使賫檄與
友謙論以禍福大計誘令歸國友謙不從如是停留月
餘尹皓段凝輩素忌鄆遂搆其罪言鄆逗畱養寇俟
援兵末帝以為然及兵敗詔歸洛河南尹張宗奭承朝
廷密旨逼令飲酖而卒時年六十四子遂凝遂雍事唐
詔贈中書令子遂凝遂雍別有傳

皆為刺史鄆妾王氏有美色鄆卒後入明宗宮中是為

王淑妃明宗晚年淑妃用事鄆二子皆被恩寵冊府元龜劉遂

凝為隰州刺史長興四年遂凝至京帝問所陳密事奏
曰臣所部與綏銀二州接壤二州漢戶約五千自聞國
家攻討夏州皆藏竄山險請除二州刺史各與二三百
人為衙隊令其到郡招撫則不戰而下兩州矣帝問左

右其言何如范延光奏曰綏銀戶民朝廷常加撫育緣
與部落雜處其心翻覆多端昨聞安從進初至蘆關蕃
酋望風歸附尋加存撫各令放歸及上馬登山未行百
步反襲從進騎從七十餘人幾至不濟柰何以刺史牙
隊一二百人制彼狡虜適足為虜嗤也况國家之患正
在夏州綏銀自然景附如夏州未拔王師自當退舍何
以能守綏銀遂凝之說非也遂凝不能對良久又奏曰
臣聞李仁福有二子彞超乃次子也長子彞殷為夏州
留後彞超徵詔赴關則諸蕃歸心矣臣請以百騎自入
夏州延光心知其不可以遂凝恃內助之恩恐并阻其
謀別生怨望乃止翌日帝又謂延光曰遂凝之謀可乎
延光奏曰王師進取之謀計度已定遂凝請立彞殷兼
將百騎入夏州事固不可設令虜執吾使一遂凝不足
惜所惜朝廷事體也臣等商量不許遂凝輕行乃止
潞王從珂反于鳳翔時遂雍為西京副畱守畱守王思
同帥諸鎮兵討鳳翔戰敗東歸遂雍閉門不納悉封府
庫以待潞王潞王前軍至者悉以金帛給之潞王見遂

雍握手流涕由是事無大小皆與圖議廢帝入立拜遂
雍淄州刺史以鄆兄琪之子遂清代遂雍為西京副留
守遂清歷易棣等五州刺史皆有善政遷鳳州防禦使
宣徽北院使判三司晉開運中為安州防禦使以卒遂
清性至孝居父喪哀毀鄉里稱之嘗為淄州刺史迎其
母母及郊遂清為母執轡行數十里州人咸以為榮五
史劉遂清字得一青州北海人梁開封尹鄆之猶子也
父琪以鴻臚卿致仕遂清少敏惠初事梁為保鑾軍使
歷內諸司使莊宗入汴不改其職明宗即位加檢校尚
書僕射委以西都監守踰歲以中山王都有不臣之迹
除遂清為易州刺史俾遏其寇衝既至郡大有禦侮之
畧境內賴焉王都平加檢校司空遷棣州刺史天成長
興中歷典淄興登三郡咸有善政高祖即位之二年授
鳳州防禦使加檢校司徒會丁母憂起復授內客省使

右監門衛大將軍六年駕幸鄴都轉宣徽北院使兼判
三司加檢校太保七年少帝嗣位加右領軍衛上將軍
仍賜竭誠翊戴保節功臣八年出領鄭州加檢校太傅
開運二年遷安州防禦使未幾上表稱疾詔許就便迴
至上蔡終于郵舍時三年四月也遂清性至孝牧淄川
日自北海迎其母赴郡母既及境遂清奔馳路側控轡
行數十里父老觀者如堵當時榮之遂清素不知書但
多計畫判三司日每給百官俸料與判官議曰斯輩非
盡有才能多世祿之家宜澄其汚而畱其清者或對曰
昔唐朝渾郭顏段每一赦出一子出身率為常制且
延賞垂裕為國美談未有因月給而
欲沙汰恐未當也羣論由此減之

牛存節字贊正青州博昌人也初名禮事諸葛爽于河
陽爽卒存節顧其徒曰天下洶洶當得英雄事之乃率
其徒十餘人歸梁太祖存節為人木彊忠謹太祖愛之
賜之名字以為小校五代史牛存節字贊貞青州博昌
人也本名禮太祖改而字之少以

雄勇自負唐乾符末鄉人諸葛爽為河陽節度使存節
往從之爽卒存節謂同輩曰天下洶洶當擇英主事之
以圖富貴遂歸于太祖
張旺攻汴存節破其二寨梁攻濮州戰南

劉橋范縣存節功多五代史初授宣義軍小將屬蔡冠

之門凡二十餘往每往必執俘而還前後斬首二十餘
級獲孳畜甚眾太祖擊蔡賊于板橋赤堦酸棗門封禪
寺枯河北存節皆預其行與諸將于濮州南李罕之圍

張全義于河陽全義乞兵于梁太祖以存節故事河陽

知其間道使以兵為前鋒是時歲饑兵行乏食存節以

金帛就民易乾甚以食軍擊走罕之五代史文德元年

圍張宗奭于河陽太祖遣存節率軍赴之屬歲歉饑餽
不至村民有儲乾樵者存節以器用錢帛易之以給軍
大敗賊于淇河太祖攻魏存節下魏黎陽臨河殺魏萬
罕之引眾北走

二千人與太祖會內黃遷滑州牢牆過後指揮使五代

預討徐宿有功及討河北存節前鋒下黎陽收臨河至
內黃西以兵千餘人當魏人萬二千眾大破其陣疆仆

蔽野太祖深所歎激謂有神兵之助大順元年改滑州
左右廂牢城使與諸將討時溥累破賊軍景福元年秋

改過後都指揮使攻濮之役領軍先登遂拔其壘二年
四月下徐州梟時溥存節力戰其功居多乾寧二年授

檢校工部尚書梁兵攻鄆存節使都將王言藏船鄆西北隅濠

中期以日午度兵踰濠急攻之會營中火起鄆人登城

望火言伏不敢動與存節失期存節獨破鄆西甕城門

奪其濠橋梁兵得俱進遂破朱宣五代史三年夏太祖

次故樂亭扼其要路都指揮使龐師古屯馬頰存節密
與都將王言謀入鄆壘十二月存節遣王言夜伏勇士
于州西北以船踰濠舉梯登陴既而王言不克入存節
獨率伏軍負梯輦破其西甕城奪其濠橋諸軍俱進四

年四月陷其城尋與葛從周從葛從周攻淮南從周敗

降下兗州加檢校右僕射 溲河存節收其散卒八千以歸拜亳宿二州刺史朱瑾

走吳召吳兵攻徐宿存節謀曰淮兵必不先攻宿然宿

溝壘素固可以禦敵乃夜以兵急趣徐州比傳徐城下

瑾兵方至望其塵起驚曰梁兵已來何其速也不能攻

而去已而太祖使者至授存節軍機悉與存節意合由

是諸將益服其能五代史其年秋大舉以伐淮南至濠

州東聞前軍失利于清口諸軍退至

溲河無復隊伍存節過其後諸將釋騎步鬪諸軍稍得

濟收合所部並敗兵共八千餘人至于淮涘時不食已

四日矣存節訓勵部分以禦追寇遂得旋師五年除亳

州刺史俄遷宣武軍都指揮使改宿州刺史明年淮賊

大至彭城存節乃以部下兵夜發直趨彭門

淮人訝其神速震恐而退諸軍服其智識

遷潞州都

指揮使太祖攻鳳翔使召存節存節為將法令嚴整而

善得士心潞人送者皆號泣累拜邢州團練使元帥府

左都押衙五代史光化二年罷歸復為左衙都將兼馬

步教練使天復元年授潞州馬步都指揮使

法令嚴整士庶安之及追赴行在士卒泣送者不絕于

道加金紫光祿大夫檢校司空改滑州左衙步軍指揮

使知邢州軍州事天祐元年授邢州團練使時州兵纔

及二百人晉人知之以大軍來寇太祖在鄴發長直兵

二千人赴援存節率壯健出門以家財賞激戰士并軍

急攻七日不能克而去太祖召至勞慰久之厚資金帛

鞍馬加檢校司徒冬罷軍

署為元帥府左都押衙

太祖即位拜右千牛衛上將

軍從康懷英攻潞州為行營排陣使晉兵已破夾城存

節等以餘兵歸行至天井關聞晉兵攻澤州存節顧諸

將曰吾行雖不受命然澤州要害不可失也諸將皆不

欲救之存節戒士卒熟息已而謂曰事急不赴豈曰勇乎舉策而先士卒隨之比至澤州州人已焚外城將降晉聞存節至乃稍定存節入城助澤人守晉人穴地道以攻之存節選勇士數十亦穴地以應之戰于隧中敵不得入晉人解去五代史四年太祖受禪除右千牛衛上將軍其秋攻潞州以存節為行營馬步軍都排陣使開平二年二月自右監門衛上將軍轉右龍武統軍駐留洛下是歲王師敗于上黨晉人乘勝進迫澤州州城將陷河南留守張全義召存節謀遂以本軍及右龍武羽林等軍往應接上黨師至天井關存節謂諸將曰是行也雖不奉詔旨然要害之地不可致失時晉人新勝其鋒甚盛存節引眾而前銜枚夜至澤州適遇守陴者已縱火鼓譟以應外軍刺史保衙城不知所為存節纔入晉軍已至矣乃分布守禦晉軍四面攻門開地道以入城存節亦以隧道應之逆戰于地中晉軍不能進又以勁弩射之中者人馬皆洞經十三

日晉軍死傷者甚眾焚營而退郡以獲全太祖屢歎賞之遷左龍虎統軍六軍都指

揮使絳州刺史遷鄜州留後同州劉知俊叛奔鳳翔乃

遷存節匡國軍節度使友珪立朱友謙叛附于晉西連

鳳翔存節東西受敵同州水鹹而無井知俊叛梁以渴

不能守而走故友謙與岐兵合圍持久欲以渴疲之存

節禱而擇地鑿井八十水皆甘可食友謙卒不能下末

帝立加同中書門下平章事徙鎮天平蔣殷反徐州遣

存節攻破之以功加太尉五代史五月遷左龍武統軍六軍馬步都指揮使十月授

絳州刺史三年四月除鄜州留後六月劉知俊以同州

叛尋授同州留後未幾加檢校太保同州節度使乾化

二年加檢校太傅進封開國公存節嚴戒軍旅常若敵

至先是州中井水鹹苦人不可飲及并人岐人來迫州

城咸以為兵士渴乏陷在旦夕存節乃肅拜虔視擇地
 鑿十餘井其味皆甘淡由是人馬汲濯有餘眾以為至
 誠之感自八月至三年春末人馬未嘗釋甲以至寇退
 尋加同平章事詔赴闕末帝召慰勉賞賜甚厚十一月
 加開府儀同三司食邑一千戶授鄆州節度使四年加
 淮南西北面行營招討使控扼淮濱邊境安之其冬蔣
 殷據徐州逆命存節友以太眾戍潁州得殷逆謀密以
 上聞遽奉詔與劉鄩同討之頓于埭上淮賊朱瑾以兵
 救殷距宿之兩舍聞存節兵大至即梁晉相距于河上
 委糧棄甲而遁竟平徐州詔加太尉

存節病瘠而梁晉方苦戰存節忠憤彌激治軍督士未
嘗言病病革召歸京師將卒語其子知業曰忠孝吾子
也不及其佗贈太師五代史夏中病渴且瘠屬河北用
軍末帝令率軍屯陽雷以張劉鄩
 之勢存節忠憤彌篤未嘗言病料敵治戎旦夕愈厲病
 革詔歸汶陽翌日而卒將終戒其子知業知讓等以忠
 孝言不及他冊贈太師存節武鷲慷慨有大節野戰壁
 守皆其所長威名聞于境外深為末帝所重而木強忠

厚有賈復之風焉玉堂閒話梁牛存節鎮鄆州於子
 城西南角大興一第因板築穿得蛇一穴大小無數存
 節命殺之載於野外十數車載之方盡時
 有人云此蛇藪也是歲存節疽背而薨

張歸霸清河人也末帝娶其女是為德妃歸霸少與其

弟歸厚歸弁俱從黃巢巢敗東走歸霸弟兄乃降梁五代

史張歸霸字正臣清河人祖進言陽穀令父實亦有宦
緒少倜儻好兵術唐乾符中寇盜蜂起歸霸率昆弟三
人棄家投黃巢頗以勇畧聞巢陷長安遂署為左番功
臣中和中巢領徒走宛邱時太祖在汴奉詔南討巢黨
日窘歸霸昆仲與葛從周李彥
等相率來降尋補宣武軍劇賊
秦宗權攻汴歸霸戰數

有功張旌軍赤岡以騎兵挑戰矢中歸霸歸霸拔之反

以射賊一發而斃奪其馬而歸太祖從高邱望見甚壯

之賞以金帛并以其馬賜之使以弓手五百人伏湟中

太祖以騎數百為遊兵過睢柵睢出兵追太祖歸霸發

伏殺睢兵千人奪馬數十匹五代史光啓二年與蔡將張存戰于盧氏三年夏又

與蔡將盧瑋戰于雙邱復與秦宗賢戰于萬勝皆敗而

殲之翌日宗權遣將張睢來寇列寨于赤垌一日出騎

將較勝歸霸為飛戈所中即拔馬却逸控弦一發賊洞

頸而墜遂兼騎而還太祖時于高邱下瞰備見其狀面

加賞激厚以金帛及所獲馬錫之又嘗被命以控弦之

士五百人伏于壕內太祖統數百騎稍逼其寨蔡人果

以銳士摩壘來追歸霸發伏兵掩殺千餘太祖攻蔡州

人奪馬數十匹尋奏授檢校左散騎常侍太祖攻蔡州

蔡將蕭顯急擊太祖營歸霸不暇請與徐懷玉分出東

南壁門合擊敗之太祖得拔營去五代史其後從太祖

咸著奇績文德初大軍臨蔡州賊將蕭顯來斫寨歸霸

與徐懷玉各以所領兵自東南二扉分出合勢殺賊蔡

人大敗及太祖整眾離營寇塵已息太祖召至賞之曰

昔耿弇不俟光武擊張步言不以賊遺君父弇之功爾

其二太祖攻兗鄆取曹州使歸霸以兵數千守之與朱

瑾逆戰金鄉大敗之又破濮州晉人攻魏歸霸從葛從

周救魏戰洹水歸霸擒克用子落落以與魏人又破劉

仁恭于內黃功出諸將右五代史大順中郭紹賓拔曹

朱瑾統大軍自至歸霸與丁會逆擊之于金鄉瑾大敗

擒賊將宗江等七十餘人曹州以寧明年破濮州生擒

刺史邵儒又佐葛從周與晉軍戰于洹水生獲克用愛

子落落復與燕人戰于內黃殺仁恭兵三萬餘眾戎績

超特居諸將之右累光化二年權知邢州遷萊州刺史

官至檢校左僕射五代史光化二年權知邢州

拜左衛上將軍曹州刺史事明年春李嗣昭以蕃漢五

萬來寇歸霸堅壁設備晉軍不敢顧其城遂移軍攻洛

州陷焉時太祖在滑頗慮邢之失守及葛從周復洛嗣

昭北遁歸霸出兵襲之殺二萬餘眾捷至賞錫殊等旋

以功奏加檢校司空天祐初遷萊州刺史秩滿授左衛

上將軍又除曹州刺史其秋加檢校開平元年拜右龍

虎統軍左驍衛上將軍二年拜河陽節度使以疾卒五代

史太祖受禪拜右龍虎統軍改左驍衛上將軍充河陽

諸軍都指揮使明年夏六月就除河陽節度使檢校太

保尋加同平章事二年秋子漢傑事末帝為顯官以張

七月卒于位詔贈太傅

德妃故用事梁亡唐莊宗入汴遂族誅五代史梁末帝

霸王也末帝嗣位以歸霸子漢鼎漢傑并為近職漢鼎

早亡漢傑貞明中為控鶴指揮使領兵討惠王于陳州

擒之當貞明龍德之際漢傑昆仲分掌權要藩鎮除拜

多出其門段凝因之遂竊兵柄及莊宗入汴漢傑與兄

漢倫弟漢融同日弟歸厚通鑑考異宗文院有梁功臣

伏誅于汴橋下列傳不著撰人名氏云張歸

厚祖與父處讓歸厚中和末與伯季自冤句相率來投

薛居正五代史張歸霸祖進言父實歸厚傳無父祖但

云與兄歸霸來降詔梁功臣傳字德坤為將善用弓槊

父祖與歸霸不同當是從弟

能以少擊眾五代史張歸厚字德坤少驍勇有機畧九

相率來降太祖署為軍校時淮西兵力方壯張晁屯赤

太祖之師尚寡歸厚以少擊眾往無不捷

岡歸厚與晁獨戰陣前晁憊而却諸將乘之晁遂大敗

太祖大悅以為騎長五代史光啓三年春與秦宗賢戰

數萬眾屯于赤岡歸厚常與晁單騎鬥于陣晁不能支

而奔師徒乘此大捷太祖大悅立署為騎軍長仍以鞍

馬器幣梁攻時溥歸厚以麾下先進九里山遇徐兵而

錫之戰梁故將陳璠叛在徐歸厚望見識之瞋目大罵馳騎

直往取之矢中其左目五代史及佐朱珍討時溥寨于

途甚為諸將歎伏龍紀初奏遷檢校工部尚書其年冬

復伐徐歸厚以偏師徑進至九里山下與徐兵遇時我

之叛將陳璠在賊陣中歸厚忽見之因瞋目大罵單馬

之大順元年奏加檢校 兵部尚書又命統親軍 柳王友裕攻鄆屯濮州太祖從 後至友裕徙柵與太祖相失太祖卒與鄆兵遇太祖登 高望之鄆兵纔千人太祖與歸厚以廳子軍直衝之戰 已合鄆兵大至歸厚度不能支以數十騎衛太祖先還 歸厚馬中矢僵乃持槊步鬪太祖還軍中遣張筠馳騎 第取之以為必死矣歸厚體被十餘箭得筠馬乃歸太 祖見之泣曰爾在喪軍何足計乎使昇歸宣武五代史 是歲柳 王遷寨未知所往忽逢充鄆賊寇甚眾太祖亟登道左 高阜以觀之命歸厚領所部廳子馬直突之出沒二十 餘合賊大敗將北而救軍雲至歸厚即綴賊苦戰請太 祖以數十騎先還時歸厚所乘馬中流矢而踏乃持槊 步門漸退賊不敢逼太祖至寨亟命張筠劉儒飛騎來 迎然謂已歿矣歸厚體被二十餘箭尚復拒戰筠等既

至賊解乃歸太祖見之撫背泣下曰得歸厚身全縱廣 喪戎馬何足計乎便令肩舁歸汴日降問賚恩旨甚厚 尋遷中軍 遷右神武統軍歷洛晉絳三州刺史與晉人 指揮使 屢戰未嘗屈乾化元年拜鎮國軍節度使以疾卒子漢

卿五代史景福初從太祖伐鄆帝軍不利太祖為寇所 逼歸厚殿馬翼衛左右馳射矢發如雨賊騎千百披 靡而退明年與葛從周禦晉軍于洹水殊績尤著詔加 檢校右僕射其後討滄州復洛州咸以功聞太祖錄其 勳命權知洛州事是郡嘗兩為晉人所陷并邑蕭條歸 厚撫之數月之內民庶翕然太祖自鎮定還觀其緝理 之政大喜賞之天復元年冬真拜洛州刺史仍兼檢校左 僕射尋授絳州刺史三年秋改晉州刺史仍兼檢校司 空唐帝遷都洛陽除右神武統軍天祐二年改左羽林 統軍與徐懷玉同守澤州時晉軍五萬來攻郡中戎士 甚寡歸厚極力拒守并軍乃還太祖受禪加檢校司空 開平二年夏劉知俊以同州叛歸厚副楊師厚劉鄩等 討平之秋軍還授亳州團練使乾化元年拜鎮國軍節 度使陝虢等州觀察處置等使明年夏以疾卒于位詔

贈太師歸弁為將亦善戰開平初為滑州長劍指揮使

子漢融梁亡皆族誅五代史張歸弁字從冕始與兄歸

時太祖初鎮宣武屢命歸弁結好于近境頗得行人之

儀乾寧中以偏師佐葛從周禦并軍于洹水光啓中又

佐張存敬與燕人戰于內黃積前後功表授檢校工部

尚書大順初攻討兗鄆命歸弁佐衡王友謙屯單父軍

聲甚振尋為齊州指揮使屬青帥王師範叛遣將詐為

賈人挽車數十乘匿兵器于其中將謀竊發歸弁察而

擒之州城以寧明年春青寇夫舉來伐州兵既寡民意

頗搖有本郡都將康文爽等三人欲謀外應即時擒獲

誅之人心遂定歸弁又罄發私帑賞給士伍青人遂遁

青州平超加檢校右僕射遙領愛州刺史從征荆襄迴

轉檢校左僕射天祐三年春太祖入魏誅牙軍魏之郡

邑多叛歸弁與諸將等分布攻討封境悉平而歸弁于

高唐攻賊太猛飛矢中于臆太祖嘉之命賜鞍勒馬一

匹金帶一條夏五月命權知晉州冬十一月真授晉州

刺史加檢校司空太祖受禪改滑州長劍指揮使開平

二年秋九月并軍圍平陽詔歸弁統兵救之軍至解其

圍加檢校司徒三年春三月寢疾卒于滑州之私第子漢融

王重師許州長社人也為人沈嘿多智善劍槊秦宗權

陷許州重師脫身歸梁從太祖平蔡攻兗鄆為拔山都

指揮使五代史王重師潁州長社人也材力兼人沈嘿

和未蔡寇陷許昌重師脫身而來太祖異其狀重師苦

戰齊魯間威振鄰敵遷潁州刺史五代史文德中令董

上蔡重師力戰有功及討兗鄆擢為指揮使奏授檢校

右僕射重師枕戈擐甲五六年于齊魯間凡經百餘戰

由是威震敵人尋授檢校

校司空為潁州刺史太祖攻濮州已破濮人積草焚

之梁兵不得入是時重師方病金瘡臥帳中諸將彊之

短兵突入梁兵隨之皆入遂取濮州重師身被八九創軍士負之而還太祖聞之驚曰奈何使我得濮州而失

重師乎使醫理之逾月乃愈五代史乾寧中太祖攻濮州縱兵壞其墉濮人因屯

火塞其壞壘煙焰亘空人莫敢越重師方苦金瘡臥于軍次諸將或勉之乃躍起命壯士悉取軍中氈榻投水

中擲于火上重師然後率精銳持短兵突入諸軍踵之濮州乃陷重師為劍槊所傷身被八九創丁壯荷之還

營且將斃矣太祖驚惜尤甚曰雖得濮壘而失重師奈何亟命以奇藥療之彌月始愈王師範降

表重師青州留後累遷佑國軍節度使同中書門下平

章事居數年甚有威惠五代史尋知平盧軍留後加檢校司徒其後北伐幽滄鎮定屢

與晉軍接戰頗得士心故多勝捷天祐中授雍州節度使加同平章事數年治戎郵民頗有威惠重師

與劉捍故有隙捍嘗構之太祖太祖疑之重師遣其將

張君練西攻邠鳳而不先請君練兵小敗太祖以其擅

發兵挫失國威將召而罪之遣劉捍代重師重師不知

太祖怒已捍至重師不出迎見之青門禮又倨捍因馳

白太祖言重師有二志太祖益怒貶重師溪州刺史再

貶崖州司戶參軍未行賜死五代史開平中為劉捍所構太祖深疑之然未有以

發其事無何擅遣裨將張君練縱兵深入邠鳳君練敗北太祖聞之怒其專擅因追而斬之通鑑劉捍至長

安王重師不為禮捍譖之帝曰重師潛與邠岐通甲申貶溪州刺史尋賜自盡夷其族

徐懷玉亳州焦夷人也少事梁太祖與太祖俱起微賤

懷玉為將以雄豪自任而勇于戰陣從太祖鎮宣武為

永城鎮將五代史徐懷玉本名琮亳州焦夷縣人少以雄傑自任隨太祖起兵唐中和末從至大梁

秦宗權攻梁壁金隄靈昌酸棗懷玉以輕騎連擊破之

俘殺五千餘人遷左長劍都虞候五代史光啓初蔡冠屯金隄驛懷玉將輕

騎連破之由是累遷親從副將改左長劍都虞候又破宗權于板橋赤岡拔其

入柵從太祖東攻兗鄆破徐宿懷玉金創被體戰必克

捷所得賞賚往往以分士卒為梁名將本名琮太祖賜

名懷玉五代史又從破蔡賊于板橋收秦宗權入寨表

加檢校右散騎常侍文德初同諸軍解河陽之

圍從破徐宿乾寧中奏如檢校刑部尚書太祖賜名懷玉從太祖攻魏敗魏兵黎陽

遂東攻兗破朱瑾于金鄉又從龐師古攻楊行密師古

敗清口懷玉獨完一軍行收散卒萬餘人以歸遷沂州

刺史屬歲屢豐乃繕兵治壁為戰守具已而王師範叛

梁攻梁東境懷玉屢以州兵擊破之遷齊州防禦使五代

史破朱瑾于金鄉南擒宗江以獻表授金紫光祿大夫

檢校右僕射乾寧四年龐師古失利于清口懷玉獨完

軍以退光化初轉滑州右都押牙兼右步軍指揮使俄

奏授沂州刺史頃之王師範以青州叛屢出兵侵軼懷

玉擊退之天復四年轉齊州防禦使加檢校司空天復四年以州兵西迎昭宗

都洛陽遷華州觀察畱後以兵屯雍州遷右羽林統軍

屯于澤州晉人攻之為隧以入懷玉擊之隧中晉人乃

却五代史從大軍迎駕于岐下歸署華州觀察畱後一

州馬步都指揮使天祐三年授左羽林統軍轉右龍虎

統軍領六軍之上赴澤州尋為晉軍所攻晝夜衝擊穴

地而入懷玉率親兵逆太祖時歷曹晉二州刺史晉數

平元年授曹州刺史加檢校司徒明年除晉州刺史其秋晉軍大至己乘其墉懷玉選親兵五十餘人擁殺下城晉軍既退出家財以賞戰士歲中晉軍又至懷玉領兵敗之于洪洞三年制授鄜坊節度使特進檢校太保練兵繕壁人頗安太祖崩友瑋自立朱友謙附于晉以之加檢校太傅襲鄜州執懷玉殺之五代史乾化二年庶人友瑋既篡立河中朱友謙拒命遣兵襲鄜州懷玉無備尋為河中所擄囚於公館及友瑋遣康懷英率師圍河中友謙慮懷玉有變遂害之懷玉材氣剛勇臨陣未嘗折退平生金瘡被體有戰將之名焉

五代史記卷第二十二

五代史記卷第二十三

廬陵歐陽脩撰

徐無黨原注

南昌彭元瑞注

劉鳳誥排次

梁臣傳第十一

楊師厚潁州斤溝人也少事河陽李罕之罕之降晉選其麾下勁卒百人獻于晉王師厚在籍中師厚在晉無所知名後以罪奔于梁梁太祖以為宣武軍押衙曹州刺史五代史楊師厚潁州斤溝人也為李罕之部將以猛決聞尤善騎射及罕之敗退保澤州師厚與李鐸何綱等來降太祖署為忠武軍牙將繼梁攻王師範歷軍職累遷檢校右僕射表授曹州刺史師厚戰臨朐擒其偏將八十餘人取棣州以功拜齊州

刺史五代史唐天復三年從太祖迎昭宗于岐下李茂貞以勁兵出戰為師厚所敗及王師範以青州叛

太祖遣師厚逆擊破之追至輔唐縣斬數百級授齊州刺

史將之任太祖急召見于鄆西境師厚率步騎屯于臨

胸而聲言欲東援密州留輜重于臨胸師範果出兵來

擊師厚設伏于野追擊至聖王山殺萬餘眾擒都將八

十人未幾萊州刺史王師誨以兵救師範又大敗之自

是師範不敢復戰師厚移軍塞于城下師範力屈竟降

天復四年三月加檢校司徒徐州節度使天祐元年加

諸軍行營使太祖攻趙匡凝于襄陽遣師厚為先鋒通鑑

步都指揮使太祖攻趙匡凝于襄陽遣師厚是日到乃議

考異編遺錄八月壬辰先抽武寧楊師厚是日到乃議

伐襄州帥趙匡凝乙未大發車徒委楊師厚總其軍政

乙亥上領親從步騎繼師厚取穀城西童山木為浮橋

大軍之後是夜宿尉氏師厚取穀城西童山木為浮橋

渡漢水擊匡凝敗之匡凝棄城走師厚進攻荆南又走

匡凝弟匡明功為多拜山南東道節度使同中書門下

平章事五代史二年八月太祖討趙匡凝于襄陽命師厚統前軍以進趙匡凝嚴兵以備師厚至穀城

西童山刊材造浮橋引軍過漢水一戰趙匡凝敗散攜

妻子汭漢遁去翌日表師厚為山南東道節度留後即

令南討荆州留後趙匡明亦棄軍上峽不浹旬併下兩

鎮乃正授襄州節度使先是漢南無羅城師厚始與板

築周十餘里郭郭完壯開平元年加檢校太傅劉知俊

校太保同平章事明年又加檢校太傅劉知俊反攻陷

長安劉鄩牛存節等攻之久不克師厚以奇兵劐南山

入其西門降其守者遂克之晉周德威攻晉州以應知

俊師厚敗之于蒙阮以功遷保義軍節度使徙鎮宣義

五代史三年三月入朝詔兼潞州行營都招討使無何

劉知俊據同州叛師厚與劉鄩率軍西討至潼關擒知

俊弟知浣以獻知俊聞師厚至即西走鳳翔師厚進攻

至長安時知俊已引岐寇據其城師厚以奇兵劐南山

急行自西門而入賊將王建驚愕不知所為遽出降制

加師厚檢校太尉頃之晉王與周德威丁會符存審等

以大眾攻晉州甚急太祖遣師厚率兵援之軍至絳州
晉軍扼蒙阮之險師厚整眾而前晉人乃徹圍而遁
五代史纂誤今按唐本紀莊宗天祐六年劉知俊自梁
來乞師王自將至陰地關遣周德威攻晉州敗梁軍于
蒙阮此一事在梁臣傳則稱敗晉軍在唐紀則稱敗梁
軍二者不同未知孰是通鑑考異實錄云殺戮生擒
賊將蕭萬通等賊由是棄寨而遁莊宗實錄云汴軍至
蒙阮周德威逆戰敗之斬首二百級師厚退絳州是役
也小將蕭萬通戰沒師厚進營平陽德威收軍而退二
軍各言勝捷然既殺蕭萬通師厚何肯退保絳州既敗
而退豈得復進營牛陽德威既戰勝安肯是時梁兵攻
便收軍蓋晉軍實敗走莊宗實錄妄言耳
趙久無功太祖病臥洛陽少間乃自將北擊趙師厚從
太祖至洹水夜行迷失道明旦次魏縣聞敵將至梁兵
潰亂不可止久之無敵乃定已而太祖疾作乃還明年
少間而晉軍攻燕燕王劉守光求援于梁太祖為之擊

趙以牽晉屯于龍花遣師厚攻棗彊三日不能下太祖

怒自往督戰乃破屠之進圍蓍縣晉史建瑋以輕兵夜

擊梁軍梁軍大擾太祖與師厚皆棄輜重南走太祖還

東都師厚留屯魏州五代史四年二月移授陝州節度

人乘勝圍邢州掠魏博南至黎陽師厚受詔以兵屯衛

州晉軍攻魏州不克而退師厚追襲過漳河解邢州之

圍改授滑州節度使明年太祖加督責師厚晝夜奮擊乃破

棗彊逾旬不能克太祖屢加督責師厚晝夜奮擊乃破

之盡屠其城車駕明年太祖遇弒五代史纂誤今按梁

還師厚屯魏州 明年太祖遇弒太祖本紀乾化二年

三月丙戌屠棗彊是年壬申即唐莊宗天祐九年也六
月郢王友珪反太祖崩同是一年之事此傳言明年誤
也案薛史無友珪自立師厚乘間殺魏牙將潘晏臧延
明等逐出節度使羅周翰友珪因以師厚為天雄軍節

度使

五代史及庶人友珪篡位魏州衙內都指揮使潘晏與大將臧延範趙訓謀變有密告者師厚布兵

擒捕斬之越二日又有指揮使趙賓夜率部軍環甲俟旦為亂師厚以牙兵圍捕賓不能起乃越城而遁師厚

遣騎追至肥鄉擒其黨百餘人歸斬于府門友珪即以師厚為魏博節度使檢校侍中未幾鎮人晉人侵魏之

北鄙師厚率軍至唐店破之斬首五千級擒其都將三十餘人通鑑考異梁功臣列傳楊師厚傳云太祖初

棄天下郡府乘間為亂甚眾魏之衙內都指揮使潘晏與大將臧延範趙訓將謀反變有密告者師厚布兵擒

捕斬之七月除魏博節度使自太祖與晉戰河北師厚嘗為招討使

悉領梁之勁兵太祖崩師厚逐其帥而稍矜倨難制故

時魏恃牙兵其帥得以倔彊羅紹威時牙兵盡死魏勢

孤始為梁所制師厚已得志乃復置銀槍效節軍友珪

陰欲圖之召師厚入計事其吏田溫等勸師厚勿行師

厚曰吾二十年不負朱家今若不行則見疑而生事然

吾知上為人雖往無如我何也乃以勁兵二萬朝京師

畱其兵城外以十餘人自從入見友珪友珪益恐懼賜

與鉅萬而還五代史是時師厚握河朔兵威望震主友珪患之詔師厚赴闕師厚乃率精甲萬人

至洛陽嚴兵于都外自以十餘人已而末帝謀討友珪問人入謁友珪懼厚禮而遣之

于趙巖巖曰此事成敗在招討楊公爾得其一言諭禁

軍吾事立辦末帝乃遣馬慎交陰見師厚布腹心師厚

猶豫未決謂其下曰方郢王弒逆時吾不能即討今君

臣之分已定無故改圖人謂我何其下或曰友珪弒父

與君乃天下之惡均王仗大義以誅賊其事易成彼若

一朝破賊公將何以自處師厚大悟乃遣其將王舜賢

至洛陽見袁象先計事使朱漢賓以兵屯滑州為應末

帝卒與象先殺友珪五代史及末帝將圖友珪遣使謀于師厚深陳欵效且馳書于侍衛

軍使袁象先及主軍大將又遣都指揮使朱漢賓率兵至滑州以應禁旅末帝即位封師厚

鄴王詔書不名事無巨細皆以諮之然心益忌而畏之

已而師厚瘍發卒末帝為之受賀于宮中由是始分相

魏為兩鎮魏軍亂以魏博降晉梁失河北自此始五代史友

珪既誅末帝即位于東京首封師厚為鄴王加檢校太師中書令每下詔不名以官呼之

師厚為鄴王加檢校太師中書令每下詔不名以官呼之事無巨細必先謀于

師厚師厚頗亦驕誕先是鎮人以我柏鄉不利之後屢擾邊境師厚總大軍直抵鎮州城下

藁城東鹿至深州而歸乾化五年三月卒于鎮廢朝三日贈太師師厚純謹敏幹深為太祖知遇委以重兵劇

鎮他莫能及然而末年矜功恃眾驟萌不軌之意于是

專割財賦置銀槍效節軍凡數千人皆選摘驍銳縱恣

豢養復故時牙軍之態時人病之承前河朔之俗上元

比屋夜遊及師厚作鎮乃課魏人戶立鐙竿于缸萬炬

洞照一城縱士女嬉遊復彩畫舟舫令女妓擢歌于御

河縱酒彌日又于黎陽採巨石將紀德政以鐵車負載

驅牛數百以拽之所至之處邱墓廬舍悉皆毀壞百姓

望之皆曰碑來及碑石纒至而師厚卒魏人以為悲來

之應未帝聞其卒也天私庭受賀乃議裂魏州為兩鎮

既而所樹親軍果為叛亂以招外寇致使河朔淪陷宗

社覆滅由師厚兆之也清異錄槍材難得十全魏州

石屋林多有之楊師厚時銀槍效節都皆采于此團典

所用多是絕品金龍筋餘軍不過四五等托地仙長腰

奴范陽嬌金梢裊兒是也更有風火枝聖誕頗曲弱軍

取中不
王景仁廬州合淝人也初名茂章少事楊行密起淮南
景仁為將驍勇剛悍質略無威儀臨敵務以身先士卒

行密壯之五代史王景仁廬州合淝人材質魁偉性暴率無威儀善用槩頗推驍悍在淮南累職為

都指揮使梁太祖遣子友寧攻王師範于青州師範乞兵于

行密行密遣景仁以步騎七千救師範師範以兵背城

為兩柵友寧夜擊其一柵柵中告急趣景仁出戰景仁

按兵不動友寧已破二柵連戰不已遲明景仁度友寧

兵已困乃出戰大敗之遂斬友寧以其首報行密是時

梁太祖方攻鄆州聞子友寧死五代史纂誤今按家人

子其後中書上議亦皆謂之以兵二十萬倍道而至景

仁閉壘示怯伺梁兵怠毀柵而出驅馳疾戰戰酣退坐

召諸將飲酒已而復戰太祖登高望見之得青州降人

問飲酒者為誰曰王茂章也太祖歎曰使吾得此人為

將天下不足平也梁兵又敗景仁軍還梁兵急追之景

仁度不可走遣裨將李虔裕以眾一旅設覆于山下以

待之畱軍不行解鞍而寢虔裕疾呼曰追兵至矣宜速

走虔裕以死過之景仁曰吾亦戰于此也虔裕三請景

仁乃行而虔裕卒戰死九國志朱虔裕潁川人少多力善戰初為義興令行密惜其材

召居帳下常率眾居前從王茂章援青州去為軍鋒歸

則殿後我軍背嶮虔裕以五百人當之追兵大至茂章

亦畱解鞍而寢虔裕促茂章去自與梁人戰殺傷無

數日暮兵盡被擒士卒無求生者以故我軍行遠追兵

不能及梁人執虔裕見太祖太祖壯其事欲釋之虔裕

請死不得矐目大罵被害行密厚恤其家後數年嫁其

妻詰旦行矣其妻沐浴禱之曰王愍我窮獨恐終不能

自存當嫁我於某氏嗟乎今日猶君之妻明日他適矣

君忠烈如是歿豈無神遂棄我耶 梁兵以故不能及而

是夜無疾而卒夫忠婦義如此 景仁得全軍以歸景仁事行密為潤州團練使行密死

子渥自宣州入立以景仁代守宣州渥已立反求宣州

故時物景仁惜不與渥怒以兵攻之景仁奔于錢鏐鏐

表景仁領宣州節度使梁太祖素識景仁乃遣人召之

景仁間道歸梁仍以為寧國軍節度使加同中書門下

平章事久之未有以用使參宰相班奉朝請而已五代史楊

行密偽署宣州節度使行密死子渥自立忌其勇悍且

有私憾欲害之景仁棄宛陵以腹心百人歸吳越王錢

鏐鏐辟為兩府行軍司馬具以狀聞太祖復命遙領宣

州節度使檢校太傅同平章事鏐以淮寇終為巨患欲

速平之命景仁奉表至闕面陳水陸之計請合禁旅太

祖異禮待之頒賜殊厚顧曰待我平代北寇當盡以王

師付汝南討于是雷開平四年以景仁為北面招討使

將韓勅李思安等兵伐趙行至魏州司天監言太陰虧

不利行師太祖亟召景仁等還已而復遣之景仁已去

太祖思術者言馳使者止景仁于魏以待景仁已過邢

洛使者及之景仁不奉詔進營于栢鄉乾化元年正月

庚寅日有食之崇政使敬翔白太祖曰兵可憂矣太祖

為之盱食是日景仁及晉人戰大敗于栢鄉五代史纂

太祖紀云乾化元年春正月丁亥王景仁及晉人戰于

栢鄉敗績又司天考云乾化元年春正月丙戌朔日有

食之然則史之所紀者二事日食與戰敗也今司天考

則云正月丙戌朔日食本紀則書正月丁亥戰敗而景

此為甚 景仁歸訴于太祖太祖曰吾亦知之蓋韓勅李

思安輕汝為客而不從節度爾乃罷景仁就第後數月

悉復其官爵 五代史劉知俊之叛也從駕至陝始佐楊

雍華降王建張君練頗預戰有功太祖嘉之時鎮定作

逆朋附沙陀遂擢為上將付步騎十萬為北面行營都

招討使開平二年正月二日與晉軍戰于栢鄉王師敗

績太祖怒甚拘之私第然以兩浙元勳所薦且欲收其

後效止落平章事罷兵 末帝立以景仁為淮南招討使

使攻廬壽軍過獨山山有楊行密祠景仁再拜號泣而

去戰于霍山梁兵敗走 五代史纂誤今按楊隆演世家

霍山 景仁殿而力戰以故梁兵不甚敗景仁歸京師病

疽卒贈太尉 五代史末帝即位復用為南面行營招討

應接使以兵萬餘人伐壽州至霍邱接戰

擒賊將袁藜王彥威王璠等送京師俄而朱瑾以大軍

至景仁力戰不屈常以數騎身先奮擊寇不敢逼乃引

兵還及濟淮復為殿軍故不甚衄瑾亦不敢北渡及歸

病疽而卒詔贈太尉 九國志朱景壽陽霍邱人少豪

猾驍壯有膽略為邑中所服行密得淮南以霍邱地界

南北盜賊交會難可防限聞景之勇為遠近所畏故以

委之且伺北鄙之奔突景招合無賴年少得絕技者百

餘人撫禦之晝與捕獵暮分巡警月餘而材伎疆力無

有及景者以是服從如一 景易置景且諭梁祖

其名命寇彥卿率勁騎三千襲霍邱圖取景且諭梁祖

之意令降景率其徒戰于邱墟林澤中射死者無數彥

卿兵折力殫而去康懷貞之至後為景所困王茂章來

寇度淮水可涉處立表識之景易置景且諭梁祖

浮木之上茂章軍敗望表而涉溺死者大半積其尸為

京觀後破李進金何軻步騎數千尋

拜滁州刺史移光州刺史卒於任

賀瓌字光遠濮州人也事鄆州朱宣為都指揮使 五代

史賀

瓌字光遠濮陽人也曾祖延以瓌貴贈左監門上將軍

祖華贈左散騎常侍父仲元贈刑部尚書瓌少儻負

雄勇之志遇世亂入軍朱宣為濮州刺史兼鄆州馬步軍都指揮使拔為小將唐光啓初鄆州三軍推宣為雷後以環為馬步軍都指揮使表授檢校工部尚書

梁太祖攻朱瑾于兗州宣遣環與何懷寶柳存等以兵萬人救兗州環趨待賓館欲

絕梁餉道梁太祖略地至中都得降卒言環等兵趨待

賓矣以六壬占之得斬關原注卦名以為吉乃選精兵夜疾

馳百里期先至待賓以逆環而夜黑兵失道旦至鉅野

東遇環兵擊之環等大敗環走梁兵急追之環顧路窮

登塚上大呼曰我賀環也可勿殺我太祖馳騎取之并

取懷寶等數十人降其卒三千餘人是日大風揚沙蔽

天太祖曰天怒我殺人少邪即盡殺降卒三千人而繫

環及懷寶等至兗城下以招瑾瑾不納因斬懷寶等十

餘人而獨留環環感太祖不殺誓以身自效五代史及

搆隙環受宣命數領軍于境上乾寧二年十月太祖親

征兗鄆十一月宣遣環與太原將何懷寶率兵萬餘人

以援朱瑾師次待賓館斷我糧運太祖偵知之自中都

引軍夜馳百餘里遲明至鉅野東與環等接戰兗人大

敗環竄于棘塚之上大呼曰我是鄆州都將賀環願就

擒幸勿傷也太祖聞之馳騎至塚前遂擒之并獲何懷

寶及將吏數十人徇于兗壁之下悉命戮之唯留環一

人釋縛寘之麾下尋署為教練使奏授檢校左僕射環

感太祖全宥之恩私誓以身報國從太祖平青州以為曹州刺史太祖

即位累遷相州刺史五代史天復中預平青州王師範

使加檢校司空天祐二年與楊師厚從太祖平荆襄授

荆南兩使雷後未幾徵還為行營左廂步軍都指揮使

開平二年十月授左龍虎軍馬步都指揮使十二月改

統軍未幾加檢校司徒邢州團練使四年二月改澤州刺史充昭義軍節度留後檢校太保進封開國侯乾化二年七月授相州刺史末帝時遷左龍虎統軍宣義軍節度使貞明元年魏兵亂賀德倫降晉晉王入魏州劉鄩

敗于故元城走黎陽貝衛洛磁諸州皆入于晉晉軍取楊劉末帝乃以瓌為招討使與謝彥章等屯于行臺晉軍迫瓌十里而柵相持百餘日瓌與彥章有隙伏甲殺之莊宗喜曰將帥不和梁亡無日矣乃令軍中歸其老疾于鄴以輕兵襲濮州瓌自行臺躡之戰于胡柳陂晉人輜重在陣西瓌軍薄之晉軍亂斬其將周德威盡取其輜重瓌軍已勝陣無石山日暮晉兵仰攻之瓌軍下

山擊晉軍瓌大敗晉遂取濮州城德勝夾河為柵瓌以

舟兵攻南柵不能得還軍行臺以疾卒年六十二贈侍

中有子光圖原注凡言有子某者皆仕皇朝有聞

叛為李繼陟所據瓌以本官充西面行營馬步軍都指揮使兼諸軍都虞候與張筠破涇鳳之眾三萬下寧衍

二州三年秋慶州平十二月瓌以功授滑州宣義軍節度使依前檢校太傅加同平章事尋授北面行營招討

謝彥章領大軍營于濮州之行臺村對壘數月一日晉

王以輕騎挑戰瓌與彥章發伏兵奮擊晉王僅以身免

先是瓌與彥章不協是歲冬十二月復為諸軍都虞候

朱珪所構瓌乃伏甲士殺彥章及濮州刺史孟審澄別

將侯溫裕等子軍以謀叛聞是月瓌與晉人大戰于胡

柳陂晉人敗績臨陣斬晉將周陽五既捕瓌軍亦敗五

長子光圖仕後唐為供奉官 玉堂閒話梁朝與河北相持之時有偏將侯溫者軍中號為驍勇賀瓌為統率專制忌前以事害之其後瓌寢疾彌留之際左右只聞公呼侯九者數日頗有所請之詞深自刻責有侍者見一丈夫自壁間出曳瓌於地侍者驚呼左右俱至瓌已死矣昔漢竇嬰灌夫為武安侯田蚡所構而死及蚡疾巫者視鬼見竇灌夾而答之蚡竟卒事相類耳

王檀字眾美京兆人也少事梁太祖為小校五代史王檀字眾美

京兆人也曾祖泚唐左金吾衛將軍隴州防禦使祖曜定難功臣渭橋鎮遏使父環鴻臚卿以檀貴累贈左僕射檀少英悟美形儀好讀兵書洞曉韜略唐中興太祖鎮大梁檀為小將 **尚讓攻梁戰尉**

氏門檀勇出諸將太祖奇之遷踏白副指揮使五代史四年汴

將楊彥洪破巢將尚讓李讜于尉氏門外檀在戰中催鋒陷陣遂為太祖所知稍蒙擢用預破蔡賊于斤溝泚河八角遷踏 **從朱珍募兵東方戰數有功**五代史光啓二年從胡真白都副將

擊淮西之眾解河陽之圍蔡賊張存敢乘亂據洛陽檀與勇士數十人潛入賊柵邀其輜重存敢遁走胡真至陝州開通貢路遣檀攻玉山寨降賊帥石令殷從擊秦宗賢于鄭州西北河灘之上于太祖馬前射賊將孫安應弦而斃三年佐都指揮使朱珍敗徐梁與蔡兵戰板戎于孫師陂獲其將孫用和束詡以獻

橋李重裔馬踏為蔡兵所擒檀馳取之并獲其將一人

五代史從擊蔡賊于板橋偏將李重允追賊馬躡為蔡人所擒檀奪取而旋獲賊將薛注 **從太祖破**

魏內黃遷衝山都虞候五代史太祖破朱瑾于劉橋檀盡收其軍實文德元年三月討

羅宏信敗魏人于內黃檀獲其將 **復從朱珍攻徐州檀**

周儒邵神劍以歸補衝山都虞候 **獲其將一人**五代史是歲與諸軍平蔡州明年佐朱珍大破時溥之眾檀獲賊將何肱改左踏白

馬軍副將梁兵攻王師範檀以一軍破其密州拜密州刺史

五代史預征兗鄆累立戰功大順元年從龐師古渡淮深入討孫儒之亂奪邵伯堰破高郵軍檀奮命擊賊刃

傷左臂未幾遷順義都將天復中從太祖率四鎮之師
 圍鳳翔以迎昭宗屢立戎効遷左踏白指揮使從攻王
 師範于青州檀以偏師收復密郡遂權知軍州事充本
 州馬步軍都指揮使尋表授檢校右僕射守密州刺史
 郡接淮戎舊無壁壘乃率夫脩築羅太祖即位遷保義
 城六旬而畢居民賴之加檢校司空

軍節度使潞州東北面招討使王景仁敗于柏鄉晉兵
圍邢州太祖大懼欲自將救之檀止太祖請自拒敵力
戰卒全邢州冊府元龜莊宗初為晉王天祐八年正月
 王檀為邢帥乃約矢飛書諭以禍福曰天維助順神亦
 害盈有道即興無道即滅昔漢朝中否俄成王莽之妖
 晉祚中微復起桓元之禍莫不因緣多難構合異圖謂
 天地可以心欺謂帝王可以力取殊不知雪霜之後寒
 松驗貞翠之姿喪亂之期義士見忠勤之節是故南陽
 宗室京口英雄皆懷仗順之謀悉建平勳之策逆温萑
 蒲餘孽畝畝微民因黃巢將敗之秋于白水喪師之後
 自知勢蹙遂乃向明聖朝以方切招懷顯行恩渥使從

賊將委以齋壇錫全忠之嘉名居夷門之重地爾後連
 侵四鎮累擁雙旌非聖朝恩澤不深非聖朝有負此賊
 而乃結連姦逆攻逼河岐謀害近臣劫遷鑾輅終成大
 逆遂弒昭皇殺戮宗枝逼辱妃后萬民相顧而投淚百
 辟飲恨以吞聲以致神堯萬代之基陷入碣山豎子之
 手人祇痛憤天地慘傷况復自僭逆以來猜狂愈甚忌
 勳舊則殺傷已盡貪財貨則溪壑難盈氏叔琮朱友恭
 之徒蔣元暉張延範之輩罪無毫髮皆被誅夷王重師
 覆族于前劉知俊脫身于後如斯統馭何以扶持稍成
 瓜李之嫌便中讒邪之口且鎮定兩地聖唐重藩皆世
 嗣山河代分旌鉞各以生靈是念封壤求安既拜表以
 稱臣又竭財而入貢而逆温不察忠瘁潛肆窺圖詐稱
 應援之師盜取深冀兩郡見利忘義一至于斯欲令天
 下歸心乃至舟中敵國昨鎮定大王特差人數徑告弊
 藩子遂統師徒躬來應援逆温已令其將王景仁等七
 八萬眾屯據柏鄉日令步騎攻圍其城終不出鬪遂令
 引退即便前來既落毅中須施毒手東西掩擊勢若山
 摧擒戰將二百餘員奪鐵騎五千餘匹橫屍滿野皆龍
 驤神捷之徒弃甲如山悉長劍銀鎗之類程思權縷陳
 表本張濤亦備述事機然董卓之臍何煩再舉斬桓元

西趣河中自陰地關襲取晉陽末帝許之即馳兵而去
二年二月師至晉陽晝夜急攻其壘并州幾陷既而蕃
將石家才自潞州以援徙鎮天平檀嘗招納亡盜居帳
兵至檀引軍大掠而還

下帳下兵亂入殺檀年五十八贈太師謚曰忠毅五代史尋

授天平軍副大使知節度使事充鄆齊曹等州觀察等
使先是檀招誘羣盜選其勁悍者實于帳下以為爪牙

至是數輩竊發突入府第檀素不為備遂為所害時年
五十一節度副使裴彥聞變率府兵盡擒諸賊州城帖

然尋冊贈太師謚曰忠毅葬于開封
縣之臯門原有子六人皆升朝列

馬嗣勳濠州鍾離人也少事州為客將為人材武有辯

梁太祖攻濠州刺史張遂遣嗣勳持牌印降梁楊行密

攻遂遂又使嗣勳乞兵于太祖梁兵未至濠州已沒嗣

勳無所歸乃畱事梁太祖以為宣武軍元從押衙五代史馬

嗣勳濠州鍾離縣人世為軍吏嗣勳有口辯習武藝初
為州客將唐景福元年三月太祖以壽州刺史江儒反

下蔡鎮使李立率兵攻濠梁刺史張遂俾嗣勳持州印
籍戶口以歸于太祖乾寧二年三月楊行密復攻濠州

張遂遣嗣勳求援于太祖俄而郡陷嗣勳無
所歸即署為元從押牙副典客頗稱任使太祖西攻

鳳翔行至華州遣嗣勳入說韓建建即時出降五代史

年三月太祖命往光州說刺史劉存背淮賊以向國又
從李彥威復黃州及武昌縣獲刺史瞿章俄復使先州

持幣馬以賜劉存會淮賊急攻光州存與嗣勳率兵大
戰敗而走之又遣使于蜀及歸得其助軍資實甚多天

復中太祖迎昭宗于岐下軍至華之西天祐二年羅紹

闡使嗣勳入見韓建即時出迎謁

威將誅牙軍乞兵于梁梁女嫁魏適死太祖乃遣嗣勳

以長直千人為綵輿入魏致兵器于輿中聲言助葬嗣
勳館銅臺夜與魏新鄉鎮兵攻石柱門入迎紹威家屬

衛之乃益取魏甲兵攻牙軍牙軍不知兵所從來莫能為備殺其八千餘人遲明皆盡嗣勳中重創卒太祖即

位贈太保

五代史及羅紹威將殺牙軍遣使告于太祖求為外援時安陽公主初卒于魏太祖乃遣

嗣勳率長直官千人實兵仗于橐中肩昇以入于魏聲

言來致祭會葬牙軍不之覺天祐三年正月十六日夜嗣勳與紹威親軍同攻牙軍至曙盡殪之嗣勳重傷旬日而卒開平中累贈太保

王虔裕瑯琊臨沂人也為人健勇善騎射以弋獵為生

少從諸葛爽起青棣間其後爽為汝州防禦使率兵北

擊沙陀還入長安攻黃巢爽兵敗降巢巢以爽為河陽

節度使中和三年孫儒陷河陽虔裕隨爽奔于梁

五代史王

虔裕瑯琊臨沂人也家于楚邱少有膽勇多力善射以弋獵為事唐乾符中諸葛爽聚徒于青棣間攻剽郡縣

虔裕依其眾及爽歸順乃以是時太祖新就鎮黃巢秦

宗權等兵方盛太祖數為所窘而梁未有佗將乃以虔

裕將騎兵嘗為先鋒擊巢陳蔡間拔其數柵巢走梁兵

躡之戰于萬勝成巢敗而東虔裕功為多乃表虔裕義

州刺史

五代史太祖鎮汴四郊多事始議選將征討首以虔裕縮騎兵恒為先鋒及太祖擊巢蔡于陳

州虔裕連拔數寨擒獲萬計巢孽既遁虔裕躡其迹追至萬勝成賊眾飢乏短兵纜接而潰太祖以其勞表授

刺史黃巢已去秦宗權攻許鄭與梁為敵境大小百餘

戰虔裕常有功

五代史蔡入日縱侵掠陳鄭許毫之郊頻年大戰虔裕掩襲攻拒凡百餘陣剿

戮生擒不知紀極

秦賢攻汴南境太祖遣虔裕拒賢于尉氏戰

敗失一裨將太祖怒拘虔裕于軍中

五代史秦宗賢寇汴南鄙太祖令虔

裕逆擊于尉氏不利而還太祖怒命削職拘于別部邢州孟遷降梁為晉人所圍

太祖遣虔裕以精兵百人疾馳夜破晉圍入邢州遲明

立梁旗幟于城上晉人以為救兵至乃退五代史踰年

降未幾晉人伐邢孟遷遣使來乞師太祖先遣虔裕選

勇士百餘人徑往赴之伺夜突入邢州明日循堞樹立

旗幟晉人不測乃退五代史纂誤今按孟遷傳云梁

太祖遣虔裕將騎兵三百助遷守二者不同未知孰是

已而晉兵復來遷執虔裕降于晉見殺五代史數月復

大軍方討兗鄆未及救援邢人因而攜貳遷乃繫虔裕

送于太原尋為所害通鑑考異唐末見聞錄龍紀元

年大軍守破邢州城孟遷投來拜李存孝邢州刺史十

一月四日孟遷補充教練使太祖紀年錄及薛居正五

代史皆曰大順元年李存孝攻邢州急邢帥孟遷以邢

洛磁三州歸于我執朱温之將王虔裕等三百人以獻

而無月太祖紀年錄又曰太祖徙孟遷于太原以大將

安金俊為邢洛團練使薛史孟遷傳曰大順元年二月

遷執王虔裕等乞降武皇令安金俊代之今從實錄薛

史虔裕傳曰時太祖大軍方討兗鄆未及救援邢人困

而攜貳遷乃繫虔裕送於太原尋為所殺按是

時全忠方攻時溥未討兗鄆也王虔裕傳誤

謝彥章許州人也幼事葛從周從周憐其敏慧養以為

子授之兵法從周以千錢置大盤中為行陣偏伍之狀

示以出入進退之節彥章盡得之及壯事梁太祖為騎

將五代史謝彥章許州人幼事從周為養父從周憐其

敏慧教以兵法常以千錢于大盤中布其行陣偏伍

之狀示以出入進退之節彥章是時賀瓌善用步卒而

盡得其訣及壯事太祖為騎將

彥章與孟審澄侯温裕皆善將騎兵審澄温裕所將不

過三千彥章多而益辨彥章事末帝累遷匡國軍節度

使五代史末帝嗣位用為兩京馬軍都軍使累與晉軍

接戰有功尋領河陽節度使及從周卒臨喪行服躬

預葬事時人義之彥章後貞明四年晉攻河北賀瓌為

北面招討使彥章為排陣使屯于行臺彥章為將好禮

儒士雖居軍中常儒服或臨敵御眾肅然有將率之威

左右馳驟疾若風雨晉人望其行陣齊整相謂曰謝彥

章必在此也其名重敵中如此五代史貞明四年冬滑

州節度使賀瓌為北面

招討使彥章為排陣使同領大軍駐于行臺寨與晉人

對壘彥章時領騎軍與之挑戰晉人或望我軍行陣整

肅則相謂曰必兩京太傅在此也瓌心忌之彥章與瓌

不敢以名呼其為敵人所憚如此

行視郊外瓌指一地語彥章曰此地岡阜隆起其中坦

然營柵之地也已而晉兵柵之瓌疑彥章陰以告晉益

惡之彥章故與馬步都虞候朱珪有隙瓌欲速戰彥章

請持重以老敵珪乃誣彥章以為將反瓌旦亨士使珪

伏甲殺之審澄温裕皆見害五代史是時咸謂賀瓌能

將步軍彥章能領騎士既

名聲相軋故瓌心忌之一日與瓌同設伏于郊外瓌指

一方地謂彥章曰此地岡阜隆起中央坦夷好列柵之

所尋而晉人舍之故瓌疑彥章與晉人通又瓌欲速戰

彥章欲持重以老敵人瓌益疑之會為行營馬步都虞

侯朱珪所誣瓌遂與珪協謀因亨士伏甲以殺彥章及

濮州刺史孟審澄別將侯温裕等于軍以謀叛聞晉王

聞之喜曰彼將帥如是亡無日矣審澄温裕亦善將騎

軍然所領不過三千騎多而益辨唯彥章有焉將畧之

外好優禮儒士與晉人對壘于河上恒衰衣博帶動皆

有禮或臨敵御眾則肅然有上將之威每敦陣整旅左

旋右抽雖風馳雨驟亦無以喻其迅捷也故當時騎士

咸樂為用及其遇害人皆惜之玉堂閒話梁許州節

度使謝彥章遇害朝廷命宣和庫副使郝昌遇往許昌

籍其家財別開一室見彥章真像之左目下鮮血在焉

竟不知自何而有眾共異之彥章性嗜鯿鎮河陽命漁

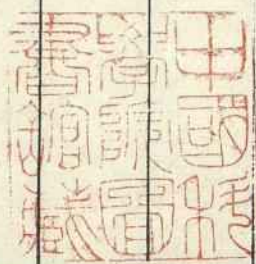
者采以供膳無虛日焉不獲則必加重罰有漁人居于

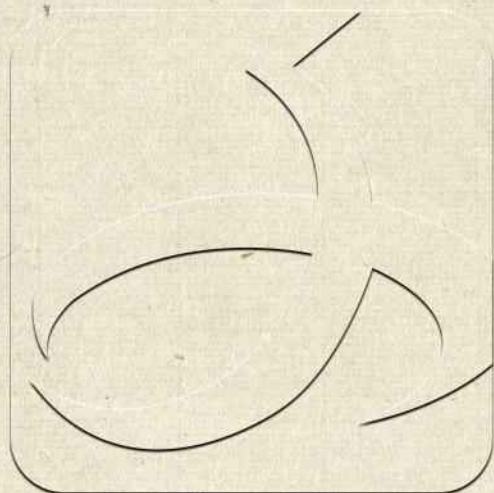
城東其日未曙將往取之未至一二里遇一人問其所適以實對此人曰子今日能且輟否漁人曰否則獲罪矣又曰子若不臨網若則贈子以五千錢可乎漁人許之遂五千肩荷而歸比及曉唯訝其輕顧之其錢皆紙矣五代史趙克裕河陽人也祖父皆奇待之累居右職擢為牙將好讀書謹儀範牧伯皆奇待之累居右職擢為虎牢關使光啓中蔡冠陷河陽克裕率所部歸于太祖隸于宣義軍太祖東征徐鄆克裕屢受指顧無不如意數年之內繼領亳鄭二州刺史時關東藩鎮方為蔡冠所毒黎元流散不能相保克裕妙有農戰之備復善于綏懷民賴而獲安者眾太祖表為河陽節度使檢校右僕射尋移理許田入為金吾衛大將軍檢校司空及太祖為元帥以克裕為元帥府左都押衙復統六軍兗州平命權知秦寧軍留後數月暴疾而卒開平初追贈太保又張慎思清河人自黃巢軍來歸累授軍職歷諸軍都指揮使從平巢蔡兗鄆皆著功表授檢校工部尚書兼宋州長史光化中加檢校右僕射權知亳州天復三年昭宗還長安以從太祖迎駕功賜號迎鑾毅勇功臣尋除汝州防禦使天祐元年授左龍武統軍其冬除許州匡國軍節度使明年十一月權知徐州武寧軍兩

使留後太祖受禪入為左金吾大將軍開平二年除宋州刺史未幾復拜左金吾大將軍三年冬除蔡州刺史以貪貨大失民情詔追赴闕未幾扈從北征還以疾臥洛陽之私第馭家不肅為其子所弑又鄧季筠宋州下邑人也少入黃巢軍隸于太祖麾下及太祖鎮汴首署為牙將主騎軍伐鄆之役生擒排陣將劉矯以獻大順初唐帝命丞相張濬伐太原太祖奉詔出師西至高平與晉人接戰軍既不利季筠為晉人所擒克用見之甚喜釋縛待以賓禮俄典戎事季筠在并門凡四稔景福二年晉軍攻邢臺季筠領偏師預其役將及邢邢人陣于郊兩軍酣戰之際季筠出陣飛馬來歸太祖大加獎歎賞資甚厚時初置廳于都最為親軍命季筠主之旋改統親騎又遷將中軍天祐三年奏授登州刺史下車稱理登州舊無羅城及季筠至郡率丁壯以築之民甚安之因相與立碑以頌其績太祖受禪改鄭州刺史尋主兵于河中為都指揮使時并人寇平陽季筠接戰于洪洞大克拜華州防禦使又繼領龍驤等諸軍騎士累官至檢校司空柏鄉之役季筠臨陣前却太祖亦未之罪乾化二年春太祖親伐鎮定駐于相州因閱馬怒其馬瘦與魏博軍校何令稠陳令勳同斬于纛下又

范居實絳州翼縣人。事太祖。初為隊將。從討巢。蔡有功。又從朱珍收滑州。改左廂都虞候。預破兗鄆。功遷感義。都頭。鄭州馬軍指揮。使幽州。劉仁恭舉眾南下。寇魏郡。北闔居實與葛從周張存敬率兵救魏。大破幽滄之眾。于內黃。太祖迎昭宗于岐下。以居實為河中馬軍都指揮。使及昭宗還京。賜迎鑾。毅勇功臣。遙領錦州刺史。又遷左龍驤馬軍都指揮。使從征淮南。迴改登州刺史。轉左神勇軍使。開平元年。用軍于潞州。命居實統軍以解澤州之圍。授耀州刺史。令以郡兵屯固鎮。尋除澤州刺史。居實拳勇善戰。頗立軍功。在郡以戎備不理。詔追赴闕。暴其翫寇之罪。而斬之。又高劭字子將。淮南節度使。駢之從子也。父泰。黔中觀察。使唐僖宗避敵在蜀。駢鎮淮南。為都統。兼諸道鹽鐵使。兵賦在已。朝廷優假之。以故劭幸而早官。年十四。遙領華州刺史。光啓中以駢命。遏晉公王鐸于鄭。俄而州陷于蔡。劭為賊所得。使人守之。戒四門曰。無出高大。夫劭伺守者。稍惰。佯為乞食。者。過危垣。取殍者。衣空身。易服得佗兒抱之。行出東郊。門人以為丐者。不之止。及稍遠。棄所抱兒。疾趨至中牟。遂達于汴。太祖以客禮遇之。尋表為亳州團練副使。知州事。又數年。辟為宣武軍節度判官。在幕下。頗以氣直。

自許後。監鄭州事。復權知徐州。留後唐昭宗之鳳翔。太祖迎奉。未出。劭有疑謀。遂令赴華州。詣丞相府。以議其事。行至高陵。為盜所害。又李重允。宋州下邑人。狀貌雄武。初在黃巢黨中。推為剛鷲。唐中和四年五月。同尚讓。李讜等。率眾至繁臺。與太祖之軍相拒。及巢寇漸衰。乃率眾來降。太祖素識之。拔用。不次署為先鋒步軍都頭。與胡真。援河陽。逼懷州。重允以部下兵突之。射中蕃將安休。休又令與李讜。率騎軍至陝。應接郭言。迴次灑池。破賊帥黃花子之眾。改滑州。夾馬指揮。使蔡賊圍汴。重允以步兵攻下。三寨。擄獲甚眾。太祖大舉伐宗。權俾重允以滑兵為先鋒。及東討。徐州下豐蕭二邑。轉右廂馬步軍指揮。使大順元年。秋。從彬。王友裕。收澤州。與晉軍戰于馬牢川。王師敗績。迴守河陽。太祖謂諸將曰。李讜重允。違我節度。不能立功。頗率任使。于是與李讜并戮于河橋。





五代史記卷第二十三

